

WIADOMOŚCI RATUSZOWE

Informator Urzędu
Miejskiego w Cieszynie

4 listopada 2022
Nr 22 (1054)
ISSN: 1234-1764



ZBIGNIEW MACHEJ NAGRODZONY

Wręczono Nagrodę Miasta
Cieszyna w dziedzinie kultury.

S. 5 »



CIUCH W RUCH – KIERMASZ W COK

Bądź eko i daj używanym
rzeczom drugie życie!

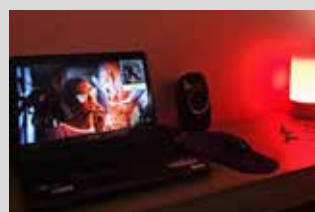
S. 10 »



KOCIA SZAJKA JUŻ PO RAZ PIĄTY!

Koci detektywi z Cieszyna ruszają
z misją do Torunia.

S. 12-13 »



JAK OSZCZĘDZAĆ ENERGIĘ?

Nowy cykl informacyjny
w Wiadomościach Ratuszowych.

S. 18 »



Narodowe Święto Niepodległości

CIESZYN - 11 listopada 2022 r.

ŚWIĘTUJMY RAZEM! WIĘCEJ – s. 6.

Patriotyzm to również dobre, małe gesty



Burmistrz Cieszyna

Wspólnota – dziś słowo to nabiera szczególnego znaczenia. Łączy się ono nierozzerwalnie z Narodowym Świętem Niepodległości i stanowi klucz do zrozumienia fenomenu odrodzenia niepodległej Polski, narodowego patriotyzmu. Kiedyś usłyszałam, że „w czasie wojny łatwiej jest być patriotą, łatwiej o patriotyzm i narodową postawę”. Myślę jednak, że patriotyzm możliwy jest w każdych okolicznościach i w każdym czasie. Z pewnością jest wyrazem określonego stosunku do Ojczy-



fort. BSK

zny i własnego narodu, ale równie mocno oparty jest na poczuciu więzi społecznej, pomocy drugiemu człowiekowi, szacunku dla inności i troski o innych. Patriotyzm to wszystkie nasze czyny, nawet te najmniejsze. Niezauważalne, ale ważne. To wrażliwość na drugiego człowieka, na jego samotność.

Żyjemy w blokach, kamienicach, domach... często nie znając swoich sąsiadów. Z domofonów znikają nazwiska mieszkańców. Stajemy się coraz bardziej anonimowi, potrzebę bycia z ludźmi zastępując spotkaniami online. Paradoksem naszych czasów jest to, że choć jesteśmy połączeni jak nigdy wcześniej takimi dobrodziejstwami dwudziestego pierwszego wieku jak Internet, to nigdy nie byliśmy jako społeczeństwo tak bardzo samotni.

Dlaczego dziś o tym piszę? Powodów jest kilka. Pierwszym z nich jest jesień, która sprawia, że samotność jest bardziej odczuwalna właśnie w tym czasie. Drugim z powodów jest teza, która wskazuje, że samotność bardziej dokucza osobom starszym. Wszyscy wiemy, że w równym stopniu wpływa ona na ludzi w każdym wieku, choć młodsze pokolenie znajduje więcej sposobów, by sobie z nią radzić.

Najdrobniejszy gest życzliwości to również patriotyzm. Taki codzienny, zwykły, ale bardzo potrzebny. „Jestem z Polski, u nas to normalne” – niech te słowa często nam towarzyszą.

Trzecim z powodów jest analiza ankiety skierowanej do mieszkańców w wieku 60 plus. Przeprowadzone w naszym mieście badanie, które służyć miało przede wszystkim stworzeniu podwalin do polityki senioralnej Gminy Cieszyn, pokazało, że to nie z problemami finansowymi czy barierami architektonicznymi muszą najczęściej mierzyć się seniorzy naszego miasta, ale to właśnie brak kontaktów międzyludzkich stanowi aktualnie ich największy problem i najbardziej dotkli-

wą bolączkę codzienności. Utwierdziły mnie w tym również liczne rozmowy ze spotykanymi na mojej drodze zawodowej i prywatnej osobami. Jedno z takich spotkań pozostanie w mojej pamięci na długo. Starsza pani powiedziała mi wówczas, że jej marzeniem jest zamieszkać w domu opieki, bo tam byłaby wśród ludzi. Wspomnę tylko, że ta starsza pani miała dwoje dorosłych dzieci i troje wnuków. Słowem – całkiem liczną rodzinę. Mieszkała sama. Nie zdążyła spełnić marzenia...

Pamiętajmy, że nawet najbardziej samotny człowiek ma sąsiada i że każdy z nas jest czyjś sąsiadem. Najdrobniejszy gest życzliwości i zainteresowania, chwila uwagi, która nic nie kosztuje i która nie wymaga wielkich słów – to również patriotyzm. Taki codzienny, zwykły, ale bardzo potrzebny. Taki, który nie stanowi działania tylko od święta, czy na pokaz, ale stale utrwała poczucie więzi i niesie za sobą dobro. „Jestem z Polski, u nas to normalne” – niech te słowa często nam towarzyszą.

Przed nami uroczystości Narodowego Święta Niepodległości. Tradycyjnie, jak co roku, spotkamy się 11 listopada, by uczcić pamięć, wspominając wiele pokoleń Polaków, którzy walczyli i przelewali krew w imię wolności, w imię Ojczyzny. Wspólnie upamiętnimy odzyskanie niepodległości po 123 latach niewoli, ale będziemy także – już po raz 25 – podczas uroczystej Sesji Rad Samorządów Ziemi Cieszyńskiej Laurem Srebrnej i Złotej Cieszyńianki honorować osoby szczególnie zasłużone dla naszej społeczności. Osoby, które swój lokalny patriotyzm wyrażają w codziennej postawie życia, swoim przykładem pokazując, jak być dobrym człowiekiem, Polakiem. To dla mnie prawdziwa radość uczestniczyć w tak pięknym wydarzeniu i w towarzystwie tak wspaniałych ludzi. Ludzi, którzy poprzez swoją pasję, pracę i oddanie wnoszą w naszą życiową przestrzeń pozytywne wartości, a ich działania jest zawsze skierowane na człowieka, godne naśladowania i polecenia jako wzór dla innych. Wzór lokalnego patriotyzmu.

Serdecznie zapraszam Państwa do wspólnego świętowania. Niech będzie to czas radości i wspólnoty.

Odkrycia na rynku będą czasowo zabezpieczone

Obiekty odsłonięte podczas badań archeologicznych na rynku mają niezwykle wysoką wartość historyczną i ogromny potencjał turystyczny. Dlatego zostaną one zabezpieczone, by zachować je w jak najlepszym stanie i umożliwić ich odsłonięcie po zdobyciu środków i opracowaniu koncepcji na odrębne zadanie.



Konferencja prasowa w Urzędzie Miejskim w Cieszynie, fot. AB

Do tego czasu w nowej nawierzchni cieszyńskiego rynku zostaną zaznaczone zarysy dawnego budynku, który mógł być dawnym ratuszem. Do podjęcia takiej decyzji przychylni się: Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków Delegatura w Bielsku-Białej, archeolodzy realizujący badania na rynku z firmy INVICTUS oraz Muzeum Śląska Cieszyńskiego.

– Odsłonięte na Rynku obiekty, w tym pozostałości dawnego budynku w centralnej części placu wraz z piwnicami, stanowią niezmiernie ważne odkrycie – informuje Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkiwicz. – Dlatego podjęliśmy działania, których celem będzie udostępnienie tego obiektu, być może nawet jako przestrzeń podziemną.

Niemniej jednak po rozważeniu różnych alternatyw i zebraniu opinii środowiska fachowców, obecnie zdecydowano się na zabezpieczenie piwnic i realizację rewitalizacji rynku zgodnie z wcześniejszym planem. W międzyczasie specjaliści ukończą badania archeologiczne oraz sporządzą odpowiednią dokumentację. W rezultacie rewitalizacja rynku powinna zakończyć się planowo, do końca czerwca 2023. Udostępnienie przestrzeni podziemnej będzie mogło nastąpić po uzyskaniu środków zewnętrznych w ramach innej inwestycji.

Decyzja ta została podjęta wspólnie przez koordynatorów projektu ze strony

Urzędu Miejskiego w Cieszynie, przedstawicieli Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków Delegatury w Bielsku-Białej, archeologów z firmy INVICTUS, która realizuje badania na cieszyńskim rynku, przedstawicieli Muzeum Śląska Cieszyńskiego, a także realizatora rewitalizacji rynku, Miejskiego Zarządu Dróg.

Kierunek działań został również wyznaczony po spotkaniu z dyrektorem Muzeum Historycznego Miasta Krakowa, prowadzącego muzeum „Rynek Podziemny”, z którym konsultowali się przedstawiciele Urzędu Miejskiego w Cieszynie i MZD.

•••
Dlaczego nie udostępnić tych piwnic już teraz?

Oszacowano, że samo przystąpienie do tych prac, opracowanie dokumentacji konserwatorskiej i budowlanej, zajęłoby 2-3 lata. W tym czasie wydzielony byłby znaczny obszar rynku i część drogi przy pierzei zachodniej, co spowodowałoby również wyłączenie ruchu w tym miejscu.

Zdaniem Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków Delegatura w Bielsku-Białej jest zbyt wcześnie na podejmowanie rozstrzygnięć co do formy udostępnienia obiektów – najpierw należy poczekać na pełny obraz sytuacji po zakończeniu całości badań. Zdaniem tej instytucji, zabezpieczenie piwnic poprzez ich tymczasowe zasypanie jest jak najbardziej celowe i racjonalne.

•••
Skoro udostępnianie jest przedwczesne, dlaczego trzeba zabezpieczyć obiekty już teraz?

Trzeba jak najszybciej zabezpieczyć piwnice przed wpływem warunków atmosferycznych, przede wszystkim mrozu, by uchronić je przed obrywaniem i zawaleniem. Zdaniem archeologów, należy przykryć mury geowłókniną i wesprzeć parawanem z desek, a następnie je tymczasowo zasypać, by można było je ponownie odsłonić i ewentualnie udostępnić w późniejszym czasie.

•••
Dlaczego nie przykryć piwnic szybą?

Jest to działanie skomplikowane technicznie, kosztowne, które się nie sprawdzi i nie przyniesie zamierzonego efektu. Wskazują na to doświadczenia z innych miast, gdzie takie szyby ulegały zaparowaniu i zanieczyszczeniu, występowały tam również kłopoty z utrzymaniem odpowiedniego mikroklimatu, co w konsekwencji prowadziło do destrukcji odsłoniętych artefaktów.

– Doceniamy rangę znaleziska, ale musimy również wziąć pod uwagę czas potrzebny na realizację inwestycji związanej z jego wyeksponowaniem, także w kontekście realizacji całego projektu „Szlakiem Cieszyńskiego Tramwaju” – tłumaczy Stanisław Kawecki, Sekretarz Miasta Cieszyna. – Dlatego zabezpieczenie obiektów w celu umożliwienia ich późniejszego odsłonięcia jest rozwiązaniem jak najbardziej optymalnym. Warto również zaznaczyć, że wiedza, jaką pozyskaliśmy podczas wykopalsk, już teraz może służyć celom naukowym oraz promocyjnym, tym bardziej, że zarys dawnego budynku stojącego na środku rynku zostanie zaznaczony podczas trwającej teraz rewitalizacji. ♦

AB

Projekt „Szlakiem Cieszyńskiego Tramwaju – rozwój transgranicznej turystyki” jest dofinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska.

Wielka nauka dla małych studentów



fot. Akademia WSB

Jak być konstruktorem? Jak znaleźć trop przestępcy? Czy jest sztuka zaklęta w przedmiocie? To tylko kilka wybranych zagadnień, które zostaną poruszone podczas wykładów oraz warsztatów przygotowanych przez najlepszych wykładowców akademickich i popularyzatorów nauki współpracujących z Akademią WSB.

5 listopada rusza XII edycja Cieszyńskiego Uniwersytetu Dziecięcego. Najmłodszy mieszkańcy Cieszyna i okolic po raz kolejny będą mogli uczestniczyć w niezwykle spotkaniach ze światem nauki podczas cyklu wykładów i warsztatów organizowanych przez Cieszyński Uniwersytet Dziecięcy Akademii WSB. Tematyka zajęć związana będzie z pracą detektywa, biologa, chemika, choreografa, aktora czy konstruktora. To zajęcia dla dzieci kreatywnych, dociekliwych i ciekawych świata!

Harmonogram zajęć Cieszyńskiego Uniwersytetu Dziecięcego Akademii WSB obejmuje dwa pakiety. Pierwszy pakiet to

8 niezwykle ciekawych wykładów, natomiast drugi pakiet to rozszerzona wersja pierwszego pakietu o 8 praktycznych warsztatów.

Zapisy do Cieszyńskiego Uniwersytetu Dziecięcego Akademii WSB trwają. Liczba wolnych miejsc jest jednak ograniczona i ze zgłoszeniami trzeba się spieszyć. Więcej informacji o projekcie można uzyskać poprzez e-mail cud@wsb.edu.pl lub pod nr telefonu 32 295 93 78.

Cieszyński Uniwersytet Dziecięcy to jeden z piętnastu Uniwersytetów Dziecięcych Akademii WSB. W największej w Polsce sieci Uniwersytetów Dziecięcych Akademii

WSB swoje kompetencje poszerza ponad 3 000 dzieci i młodzieży w wieku od 6 do 12 lat. Realizowane projekty mają na celu rozwijanie potencjału twórczego oraz intelektualnego najmłodszych, rozbudzenie ich aktywności poznawczej oraz przekazanie wiedzy jak również umiejętności z zakresu różnych dziedzin nauki.

Cieszyński Uniwersytet Dziecięcy Akademii WSB realizowany jest pod honorowym patronatem Burmistrz Miasta Cieszyna, Pani Gabrieli Staszkiwicz. ●

AKADEMIA WSB

CIESZYN ZORGANIZUJE WĘGIEL DLA MIESZKAŃCÓW

26 października Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkiwicz spotkała się z lokalnymi przedsiębiorcami, którzy są gotowi współpracować z Miastem w zakresie zaopatrzenia mieszkańców Cieszyna w węgiel.

– Analizujemy procedury, szacujemy zapotrzebowanie, rozpatrujemy możliwe rozwiązania – informuje Gabriela Staszkiwicz.

Organizacja węgla dla mieszkańców Cieszyna opierać się będzie na współpracy z przedsiębiorcami, tak, by miasto nie tworzyło konkurencji dla lokalnego rynku. Planuje się, by droga do zakupu surowca wyglądała następująco:

1. Mieszkaniec Cieszyna składa wniosek do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej (wzór wniosku zostanie zamieszczony na stronie internetowej www.cieszyn.pl, www.mops.cieszyn.pl oraz będzie dostępny w formie papierowej w Urzędzie Miejskim w Cieszynie.

2. MOPS wydaje zaświadczenie, na mocy którego mieszkaniec może zakupić węgiel po cenie określonej w ustawie.

3. Mieszkaniec udaje się do przedsiębiorcy, u którego może kupić węgiel (lista przedsiębiorców zostanie opublikowana na stronie Miasta i MOPS, będzie także dostępna w formie papierowej w Urzędzie Miejskim. Liczba

ton węgla, jaką będzie można zakupić, zostanie określona w przepisach wykonawczych do ustawy).

Co ważne, zaświadczenie zostanie wydane przez MOPS tym mieszkańcom, którzy spełniają warunki uprawniające ich do dodatku węglowego.

– Wiele kwestii jest jak dotąd niewiadomych – dodaje Burmistrz Miasta Cieszyna. – Mogę jednak zapewnić, że postaramy się, aby węgiel był dostępny dla naszych mieszkańców jak najszybciej. Najważniejsze jest to, aby nikt nie został bez możliwości jego kupienia. ●

AB

Nagroda w kulturze dla Zbigniewa Macheja

Miło nam poinformować, że 21 października Nagrodę Miasta Cieszyna w dziedzinie twórczości artystycznej, upowszechniania i ochrony kultury odebrał pan Zbigniew Machej, pisarz, tłumacz, publicysta i działacz kultury. Nagroda została wręczona podczas uroczystości zorganizowanej dla uczczenia 104. rocznicy powołania Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego.



Laureat urodził się w Cieszynie i przez większość życia jest związany ze Śląskiem Cieszyńskim. Ukończył polonistykę i religioznawstwo na Uniwersytecie Jagiellońskim w Krakowie. W latach 1977-1989 współpracował z opozycją demokratyczną i niezależnym ruchem wydawniczym w Krakowie, był także działaczem Solidarności Polsko-Czesko-Słowackiej i członkiem Komitetu Obywatelskiego w Cieszynie w 1989 roku. W latach 1990-1991 pełnił funkcję sekretarza Głosu Ziemi Cieszyńskiej, a w latach 1999-2000 dyrektora Cieszyńskiego Ośrodka Kultury „Dom Narodowy”. Był współzałożycielem Międzynarodowego Festiwalu Teatralnego „Na Granicy” (dziś: „Bez Granic”).

Obecnie mieszka w Cieszynie i aktywnie bierze udział w życiu kulturalnym Cieszyna i Czeskiego Cieszyna. Współpracuje z miesięcznikiem „Tramwaj Cieszyński”, Miejską Biblioteką Publiczną i kawiarnią Avion w Czeskim Cieszynie, Przeglądem Filmowym „Kino na Granicy”, Międzynarodowym Festiwalem Teatralnym „Bez Granic” oraz kawiarnią Kornel i Przyjaciele.

Pan Zbigniew Machej przez kilkanaście lat pracował w dyplomacji – przez dziewięć lat jako wicedyrektor Instytutu Polskiego w Pradze, później jako dyrektor Instytutu Polskiego w Bratysławie, a także jako wicedyrektor Międzynarodowego Funduszu Wyszehradzkiego.

Zadebiutował w 1980 roku na łamach „Tygodnika Powszechnego”. Współpracował z „bruLionem”, „Krasnogrudą”, „Literaturą na Świecie”, „Europą i „Foyer” oraz z „Przekrojem”. Jest laureatem nagrody krakowskiego kwartalnika „Arka” (1988), Nagrody Młodych im. St. Wyspiańskiego (1991), Nagrody „Literatury na Świecie” (2017) oraz Nagrody Poetyckiej im. K.I. Gałczyńskiego – Orfeusz (2022). Pan Ma-

chej był nominowany do Paszportu Polityki, a także do Wrocławskiej Nagrody Poetyckiej Silesius oraz Nagrody Literackiej Gdynia (2008 i 2021) i Nagrody Poetyckiej im. Konstantego Ildefonsa Gałczyńskiego (2015). Jego wiersz znalazł się w antologii Czesława Miłosza pt. „Wypisy z ksiąg użytecznych”, popularnej także w języku angielskim, a limeryki ułożone przez niego wspólnie z Wisławą Szymborską w połowie lat 90. zapoczątkowały modę na limeryki w Polsce. Wydał kilka książek jako tłumacz z czeskiego i słowackiego. Przekładał także wiersze dawnych poetów angielskich.

W tym roku otrzymał główną nagrodę PEN Clubu i ZAIKS w konkursie na esej na temat wolności oraz Nagrodę Poetycką „Orfeusz” im. K. I. Gałczyńskiego za zbiór wierszy pt. „2020”. Wiersz pochodzący z tego tomiku, „IV”, znalazł się w kapsule czasu umieszczonej niedawno na iglicy cieszyńskiego ratusza.

Gratulujemy! ■

RED. AB NA PODST. WNIOSKU O NAGRODĘ

TWÓRCZOŚĆ LAUREATA:

• • Poezja:

Smakosze, kochankowie i płatni mordercy (1984), *Śpiąca muza* (1988), *Wiersze dla moich przyjaciół* (1988), *Dwa zbiory wierszy* (1990), *Trzeci brzeg* (1992), *Legendy praskiego metra* (1996), *Kraina wiecznych zer* (2000), *Prolegomena. Nieprzyjemne wiersze dla dorosłych* (2003), *Wspomnienia z poezji nowoczesnej* (2005), *Wiersze przeciwko opodatkowaniu poezji* (2007), *Przygody przyrody* (2008), *Zima w małym mieście na granicy* (2008), *Mroczny przedmiot podążania* (2014), *2020* (2021)

• • Proza:

Antidotum noctis (2018), *Mój rodák Tra-noscus, mój sused Hviezdoslav* (2021)

• • Przekłady:

Kłątwa siedmiu kościołów Miloša Urbana (2005, z czeskiego), *Cicha ręka. Dziesięć elegii Ivana Štrpki* (2009, ze słowackiego), wiersze Ivana Wernischa, *Pieśni duchowe z kancjonału Cithara sanctorum Jerzego Trzanowskiego* (2017, z czeskiego), *Pojęcia podstawowe Petra Krála* (2020, z czeskiego), *Przełykanie włosa Jána Ondruša* (2021, ze słowackiego)

• • Inne publikacje:

Opowiadania cieszyńskie Kornela Filipowicza (red.) (2000), *Beniowski a iné básne Juliusza Słowackiego* (red.) (2010). ■



Narodowe Święto Niepodległości

CIESZYN - 11 listopada 2022 r.

PROGRAM UROCZYSTOŚCI:

godz. 09:00, Kościół Jezusowy

– Nabożeństwo ekumeniczne w intencji niepodległości Ojczyzny

Przemarsz zorganizowany z Kościoła Jezusowego na Plac Wolności w asyście orkiestry i pocztów sztandarowych.

godz. 10:30, Pomnik Niepodległości przy Liceum im. M. Kopernika na Placu Wolności

– Manifestacja patriotyczna: odśpiewanie hymnu państwowego, okolicznościowe przemówienie Burmistrz Cieszyna Gabrieli Staszkiwicz, złożenie kwiatów pod pomnikiem

Przemarsz uczestników uroczystości w asyście orkiestry ulicami: Pokoju, Limanowskiego, Szersznika, Rynek (złożenie kwiatów pod tablicą upamiętniającą powołanie Rady Narodowej dla Księstwa Cieszyńskiego na Domu Narodowym), Menniczą, Stary Targ, Głęboką (złożenie kwiatów pod tablicą Józefa Piłsudskiego), Zamkową (złożenie kwiatów pod Pomnikiem Legionistów i odśpiewanie Roty).

godz. 12:15, Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”

– Lekcja śpiewu patriotycznego

WYDARZENIA TOWARZYSZĄCE:

11.11.2022, godz. 12:00, Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”

– „Biało-Czerwone” warsztaty artystyczne (współorganizowane z uczniami Niepublicznego Liceum Sztuk Plastycznych w Cieszynie)

11.11.2022, godz. 17:00, Teatr im. A. Mickiewicza

– uroczysta Sesja Rad Samorządów Ziemi Cieszyńskiej z okazji Narodowego Święta Niepodległości połączona z wręczeniem Laurów Ziemi Cieszyńskiej (wstęp za odrębnymi zaproszeniami)

13.11.2022, godz. 14:00, parking przy boiskach „Pod Wałką”, ul. Adolfa „Bołko” Kantora

– VII Bieg Cieszyńska Godzinówka dla Niepodległej (szczegółowe informacje dotyczące biegu na stronie www.sport.cieszyn.pl)

Organizatorzy proszą o wystawienie pocztów sztandarowych.

Organizatorzy nie są odpowiedzialni za ewentualne szkody.



Monika Borzym zaśpiewa stare piosenki

Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” zaprasza na koncert Moniki Borzym przy akompaniamencie Krzysztofa Dysa. Wydarzenie odbędzie się 17 listopada (czwartek) o godzinie 18:00 w sali widowiskowej Domu Narodowego w Cieszynie.

Monika Borzym oraz pianista Krzysztof Dys obudzili ponadczasowe utwory i tchnęli w nie nowe życie, nie burząc artystycznych zamysłów autorów. Projekt przybliży utwory dziś zaliczane już do dziedzictwa narodowego polskiej kultury XX wieku, a także określane mianem zarzewia rodzimego jazzu. Podczas koncertu będzie można usłyszeć melodie autorstwa Henryka Warsa, Jerzego Petersburskiego z nieśmiertelnymi tekstami Juliana Tuwima i Mariana Hemara, m.in.: „Pokoik na Hożej”, „Płyta z zadrą”, „Bezsenna noc”, „Bez śladu twa wielka miłość minie”, „Miłość Ci wszystko wybaczy”, „Na pierwszy znak”, „Nikt, tylko Ty” czy „Może tak, może nie”. Niespodzianka to współczesna kompozycja pt. „Takie ciało” specjalnie napisana dla Moniki Borzym przez Artura Andrusa i Łu-

kasza Borowieckiego. Utwór stylistycznie nawiązuje do epoki jazzu i jest hołdem dla kobiecego ciała, które w każdym rozmiarze może być piękne, i znakomicie wpisuje się w akcję „ciałopozytywności”, którą Monika Borzym propaguje.

Już teraz można kupować bilety na to wspaniałe, muzyczne wydarzenie. Wejściówki w przedsprzedaży dostępne są online na stronie www.domnarodowy.pl w cenie 40 złotych. W dniu koncertu bilety w cenie 60 złotych dostępne będą w kasie COK. Zapraszamy! ♦

COK



Więcej imprez zawsze na
WWW.CIESZYN.PL



Festiwal Jazzowy w Cieszynie i Czeskim Cieszynie

W dniach 14-19 listopada w Cieszynie i Czeskim Cieszynie odbędzie się 49. Festiwal Jazzowy! Po polskiej stronie w to wydarzenie wpisuje się koncert Moniki Borzym w COK „Dom Narodowy” (szczegóły powyżej), program na drugim brzegu Olzy prezentuje się następująco:

- 14.11, godz. 17:00 (Kawiarnia Avion)
 - Formace Jazz Q (bilety: 100 Kč)
- 18.11, godz. 20:00 (Klub Dziupla)
 - Kapela Ziemia (wstęp wolny)

- 19.11, od godz. 18:00 (KaSS Střelnice)
 - 18:00 Silesian Dixie Band
 - 18:30 Kahoma Trio
 - 19:30 Formace Jazz Q
 - 20:00 Očepovsky Project
 - 21:30 Beata Hlavenková s Kapelou snů (bilety na koncerty 290 Kč w przedsprzedaży, 350 Kč na miejscu).

Bilety na wydarzenia w Kawiarni Avion i KaSS Střelnice można kupić na stronie www.kassct.cz. Serdecznie zapraszamy! ♦

AB



Cieszyńskie zaduszki muzyczne

12 listopada o godz. 18:00 w Domu Narodowym odbędzie się kolejny koncert z cyklu „Cieszyn Śpiewa”. Zaprzyjaźnieni z Cieszyńskim Ośrodkiem Kultury lokalni wokaliści zaśpiewają piosenki o przemijaniu.

Cieszyńskie Zaduszki Muzyczne rozpoczyna się o godz. 18:00 w sali widowiskowej Domu Narodowego. Na scenie zobaczymy znane twarze cieszyńskiego świata muzycznego, które od lat realizują kolejne odsłony projektu muzycznego „Cieszyn Śpiewa”. Wstęp na koncert jest wolny, ale ilość miejsc jest ograniczona. Zapraszamy! ♦

COK



Syndrom Hamleta



fot. mat. pras. org.

Być albo nie być w Ukrainie – portret generacji, dla której wojna stała się codziennością. Film dokumentalny w reżyserii Elwiry Niewiery i Piotra Rosołowskiego, „Syndrom Hamleta”, przedstawia pokolenie młodych Ukraińców naznaczone czasem wojny. Punktem wyjścia są tu

przygotowania do spektaklu teatralnego luźno opartego na motywach szekspirowskiego „Hamleta”.

To jeden z najgłośniejszych polskich filmów dokumentalnych tego roku. Zdobywca Złotego Lajkonika na Krakowskim Festiwalu Filmowym i dwóch prestiżowych nagród

16 listopada o godz. 18:00 w siedziby Świetlicy Krytyki Politycznej w Cieszynie odbędzie się pokaz specjalny głośnego filmu dokumentalnego „Syndrom Hamleta”. Wyróżniony wieloma nagrodami obraz opowiada o młodych Ukraińcach w czasach wojny i politycznego przełomu. Wstęp wolny, zapraszamy!

na festiwalu w Locarno: Grand Prix Semaine de la critique oraz Independent Critics Award "Boccalino d'Oro" dla najlepszego filmu dokumentalnego. Wstęp wolny! Film wyświetlony będzie w wersji oryginalnej ukraińskiej z polskimi napisami. ♦

ORG.

Odejść. Rzec o polskim rasizmie

Świetlica Krytyki Politycznej zaprasza 17 listopada o godz. 18:00 na spotkanie autorskie z Agnieszką Kościańską i Michałem Petrykiem, autorami książki „Odejść. Rzec o polskim rasizmie”. Rozmowę poprowadzi Jessica Kufa.

Czy rasizm jest częścią polskości? Agnieszka Kościańska i Michał Petryk w swoim historyczno-antropologicznym śledztwie badają systemowe wymiary rasizmu przeciwko czarnym migrantom i Romom w Polsce. Sięgają po przedwojenne związki Polski z kolonializmem, opisują PRL-owską politykę wobec przybyszów z zaprzyjaźnionych afrykańskich krajów, wreszcie przedstawiają, jak rasizm i kolo-

niaлизм wpłynęły na sytuację nie-białych Polaków i przybyszy w III RP.

Podczas spotkania książkę będzie można nabyć w promocyjnej cenie. Zapraszamy, wstęp wolny! ♦

ORG.

Agnieszka Kościańska – profesorka w Instytucie Etnologii i Antropologii Kulturowej Uniwersytetu Warszawskiego, a w latach 2021-2022 Leverhulme Visiting Professor w Oxford School of Global and Area Studies; autorka książek.

Michał Petryk – tłumacz literatury pięknej z języka ukraińskiego oraz anglojęzycznego piśmiennictwa antropologicznego.



OPERA ŚLĄSKA W CIESZYŃSKIM TEATRZE

Teatr im. A. Mickiewicza w Cieszynie zaprasza na operetkę Johanna Straussa „Baron Cygański”, która zostanie wystawiona **25 listopada o godz. 18:00**. W sprzedaży są jeszcze ostatnie bilety, serdecznie zapraszamy!

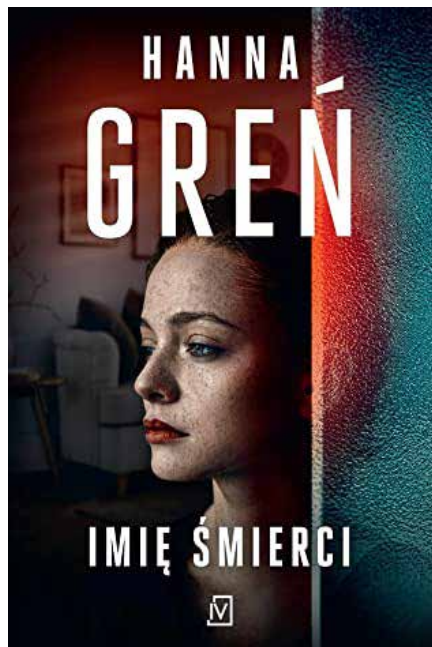
„Baron cygański” jest jednym z najbardziej lubianych dzieł Johanna Straussa, w którym cygański żywioł przeplata się z wiedeńską elegancją, a wielkie sceny zbiorowe z nastrojowymi ariami i duetami. Operetka składa się z 3 aktów, czas trwania: 2 godz. 50 min. – 2 przerwy. ♦

RED. AB



fot. mat. pras. Opery Śląskiej

Spotkanie autorskie z Hanną Greń



Biblioteka Miejska w Cieszynie zaprasza 8 listopada o godz. 17:00 na spotkanie ze autorką kryminałów, Hanną Greń. Jej książki są szczególnie popularne na naszym terenie, ponieważ autorka umieszcza akcję w najbliższej okolicy – w Bielsku, Wiśle i w Cieszynie.

Hanna Greń mówi o sobie „ekonomistka z wykształcenia, kryminalistka z wyboru”. Zadebiutowała w 2014 roku książką „Cień sprzedawcy snów”, która otworzyła serię „W Trójkącie Beskidzkim”. Od tego czasu powstało pięć tomów serii, dwutomowe „Polowanie na Pliszkę” oraz pojawiły się kolejne cykle – „Dioniza Remańska” i „Śmiertelne wyliczanki” oraz powieści „Północna zmiana”, której akcja umieszczona jest na początku lat 80. w Bielsku-Białej, „Śmiertelna dawka”, a także, napisany wspólnie z Agnieszką Lis i Anną Kasiuk, kryminał na wesoło „Klopsiki, krokiety i inne zagadki”.

Na spotkaniu autorka będzie promować najnowszą powieść „Imię śmierci”, drugi tom nowego cyklu, który otworzyła „Północna zmiana”.

Hanna Greń urodziła się w 1959 roku w Wiśle. Studiowała ekonomię na Akademii Ekonomicznej w Katowicach. Do 2014 roku prowadziła swoje biuro rachunkowe. Jej pasją jest kryminalistyka. Jej mąż, emerytowany policjant, pomaga pisarce dopracować jej książki pod względem merytorycznym. ♦

BIBLIOTEKA MIEJSKA

Mikroby, wśród których żyjemy – zdalna prelekcja

8 listopada o godz. 17:00 odbędzie się prelekcja pt. "Mikroby, wśród których żyjemy". Wykład w ramach Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Przemysłu Chemicznego wygłosi dr inż. Bogdan Ficek. Prelekcja odbędzie się zdalnie, zapraszamy do uczestnictwa!

– Wykład będzie bogato ilustrowany slajdami, przybliży uczestnikom wiedzę o bakteriach, wirusach, grzybach, pierwotniakach i roztoczech zamieszkujących skórę naszego ciała oraz żyjących w naszych płucach, jelitach, gardle i innych zakamarkach organizmu każdego z nas.

Nasze ciało to istne mikrozoło! – zapowiada prelegent.

Instrukcja logowania wraz z wszystkimi niezbędnymi linkami znajduje się na stronie internetowej www.cieszyn.pl w kalendarzu wydarzeń. Serdecznie zapraszamy! ♦

ORG. / RED. AB

O słońcu i innych gwiazdach

28 listopada o godz. 16:00 w sali konferencyjnej Spółdzielni Mieszkaniowej „Cieszynianka” przy ul. Zofii Kossak-Szatkowskiej 6 dr inż. Bogdan Ficek wygłosi prelekcję pt. „Rzecz o Słońcu i innych gwiazdach...”.

Wykład będzie bogato ilustrowany slajdami, przybliży uczestnikom wiedzę o narodzinach, życiu i umieraniu gwiazd, ze szczególnym uwzględnieniem naszego Słońca.

Prelekcja odbędzie się w ramach Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Cieszynie, jednak mile widziani są wszyscy zainteresowani, niezależnie od wieku. Wstęp wolny, serdecznie zapraszamy! ♦

ORG. / RED. AB



ODWIEDŹ KOTY W KOCIOGRODZIE!

Fundacja Cieszyński Zwierzogród zaprasza na głaskanie i zabawy z kotkami, które pozostają pod jej opieką. **Podopiecznych Fundacji można odwiedzić 6 i 20 listopada w godz. 11:00-14:00 w Kociogrodzie mieszczącym się przy ul. Frysztańskiej 90.**

– Nasz Kociogród jest otwarty dla wszystkich miłośników mruczków co dwa tygodnie – informują organizatorzy wydarzenia. – Satisfakcja gwarantowana, a i coś pysznego na ząb się znajdzie! Kotki będą czekać z miętuskim futerkiem, a my z kawusią oraz domowymi wypiekami - dodają. - Serdecznie zapraszamy! ♦

AB

BURMISTRZ MIASTA CIESZYNA
zaprasza
na **KIERMASZ**
RZECZY UŻYWANYCH

pn. „DRUGIE ŻYCIE RZECZY – ciuch w ruch”

6 LISTOPADA 2022 r. (niedziela)
w godz. 9:00-14:00

SALA WIDOWISKOWA
DOMU NARODOWEGO W CIESZYNIE

zapisy dla wystawców tel. 692 318 612



Jesienne drzewa **oczami dzieci**



Zapraszamy do Centrum Folkloru Śląska Cieszyńskiego na wystawę „Jesienne Drzewa”, na której prezentowane są prace dzieci z Niepublicznego Przedszkola Twórczego ToTu z Oddziałami Integracyjnymi w Cieszyźnie. Tematem prac są jesień, liście i kasztany.

Mali artyści wykonali różnorodne prace, które prezentowane są w Centrum Folkloru Śląska Cieszyńskiego na 2. piętrze Domu Narodowego. Wernisaż wystawy odbędzie się **4 listopada o godz. 13:00**, a ekspozycję zwiedzać można do 6 grudnia. Wstęp na wystawę jest wolny! ♦

COK

Konkurs gwar – zgłoszenia tylko do 7 listopada!

Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”, Górnośląski Oddział Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” w Katowicach oraz Zarząd Główny Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego w Republice Czeskiej i Sekcja Ludoznawcza ZG PZKO w Republice Czeskiej zapraszają dzieci i młodzież do udziału w XVIII Konkursie Gwar „Po cieszyńsku po obu stronach Olzy”.

Przypominamy, że **7 listopada** upływa termin przyjmowania zgłoszeń. W dniach 24 i 25 listopada zaplanowano przesłuchania konkursowe w Domu Narodowym w Cieszyźnie. Najlepsi spotkają się natomiast

15 grudnia o godz. 16:00 na Koncercie Finałowym, również w Domu Narodowym w Cieszyźnie. Zgłoszenia – wypełniony i podpisany formularz karty zgłoszenia należy wysłać drogą elektroniczną na adres e-mail: a.pawlitko@domnarodowy.pl (w wyjątkowych sytuacjach można dostarczyć wypełnioną kartę osobiście do COK „Dom Narodowy”). Regulamin konkursu, formularz zgłoszeniowy oraz informacja o przetwarzaniu danych osobowych dostępne są na stronie internetowej www.domnarodowy.pl. Zapraszamy do udziału! ♦

COK



Warzymy po naszymu i ni jyny

Zapraszamy na kolejne spotkanie Miłośników Gwary Cieszyńskiej, które odbędzie się **8 listopada o godz. 16:00**. Tym razem będzie ono miało wyjątkowy charakter, a jego hasło przewodnim będzie „Warzymy, pieczymy po naszymu...”.

Miejscem spotkań jest Centrum Folkloru Śląska Cieszyńskiego na drugim piętrze Domu Narodowego. Zawsze jest jakiś temat przewodni, ale przede wszystkim chodzi o to, aby porozmawiać „po naszymu”.. Miłośnicy cieszyńskiej gwary spotykają się w każdy pierwszy wtorek miesiąca o godz. 16:00, aby „porzódzić, porozprawić aji pośpiwyć”. Tym razem jednak tematem przewodnim będą regionalne kulinaria. Wstęp jest wolny! ♦

COK



OSTATNIE W TYM ROKU TARGI STAROCI

Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” i Cieszyński Klub Hobbyistów zapraszają na Targi Staroci, które odbędą się **6 listopada w godzinach 8:00-14:00**. Wydarzenie odbywa się w części rolno-spożywczej Targowiska Miejskiego.

Jest to ostatnia w tym roku edycja targów, tym bardziej zachęcamy do przyścia i dokonywania udanych transakcji. Kolejne Targi Staroci odbędą się dopiero po przerwie zimowej, tj. 2 kwietnia 2023 roku.

Serdecznie zapraszamy! ♦

COK



Kocia Szajka i fałszerze pierników

26 października był dniem premiery kolejnej książki dla dzieci Agaty Romaniuk pt. "Kocia Szajka i fałszerze pierników". Tym razem koci detektywi wyruszają z Cieszyna do... Torunia! Nie martwcie się jednak – nasi futrzaci przyjaciele wracają do miasta nad Olzą. Wszak, jak sami mówią na kartach książki, "podróże są wspaniałe, ale gdzie nam będzie tak dobrze jak w Cieszynie"?



Ilustracja aut. Malwina Hajduk

Emerytowany komisarz policji kot Bibi Lolo nie ma złudzeń – jego kariera dobiegła końca. Brak mu sił, by gonić złodziei po ciemnych zakamarkach Torunia i zacić się na dachach. Kiedy jednak w mieście zaczyna grasować banda zuchwałych fałszerzy pierników, Bibi Lolo rozpoczyna śledztwo. Na pomoc przybywa mu słynna Kocia Szajka, detektywi, którym niestraszna żadna zagadka kryminalna. Czy kotom uda się namierzyć przestępców i ocalić najlepsze pierniki na świecie?

Akcja pierwszych czterech książek z serii „Kocia Szajka” rozgrywa się w Cieszynie. Miejskowe koty, o mocnym charakterze i dużej fantazji, pomagają policji w rozwiązywaniu najtrudniejszych zagadek. Z czasem, w poszukiwaniu kolejnych detektywistycznych wyzwań, Kocia Szajka rusza do innych ciekawych miast na mapie Polski. Ich pierwszym przystankiem jest Toruń.

Inspiracją do powstania serii były bajki na zamówienie, opowiadane przez Agatę Romaniuk na fejsbukowej grupie Wieczorka (<http://bit.ly/2PuRz3n>) przez cały

wiosenny lockdown 2020 roku. Autorka spełniała życzenia dzieci, improwizując opowieści wokół zgłoszonych jej tematów – przygody kotów Loli i Komandosa okazały się tak wciągające, że musiała powstać z nich książka.

Ilustracje stworzyła Malwina Hajduk, projektantka książek, plakatów i wystaw. Mieszka we Wrocławiu, po którym dużo spaceruje ze swoim psem, rozglądając się za tamtejszymi kotami. Książki do czytania młodszym dzieciom, jak również do samodzielnej lektury. Duże litery, piękne ilustracje oraz wciągająca akcja powodują, że jest to świetna pozycja dla tych, którzy właśnie zaczynają czytać. Z pewnością przypadnie do gustu również bardziej zaawansowanym czytelnikom.

Dotychczas w ramach serii "Kocia Szajka" ukazały się:

- „Kocia Szajka i zagadka zniknięcia śledzi”
- „Kocia Szajka i ucho różowego jelenia”
- „Kocia Szajka i napad na moście”
- „Kocia Szajka i duchy w teatrze”. ◆

MAT. PRAS. / RED. AB

SERFENTA PROMUJE CIESZYN W KOREI POŁUDNIOWEJ

Co łączy Cieszyn z koreańskim miastem Jeonju? Serfenta! Plecionkarski duet z Cieszyna poleciał do Korei Południowej, by odebrać nagrodę JIAPICH 2022 – prestiżowe wyróżnienie, którym co roku docenianych jest tylko kilka inicjatyw z całego świata.

Podczas odwiedzin w Urzędzie Miejskim w Jeonju Paulina Adamska i Łucja Cieślak wręczyły panu Woo Bom-ki, nowemu burmistrzowi miasta Jeonju, pamiątkę z Cieszyna i zaproszenie do odwiedzin w Polsce. Tym miłym gestem połączone zostały miasta z dwóch końców świata.

Przypomnijmy – Serfenta została nagrodzona przez międzynarodowe jury doceniające innowacyjne sposoby pracy z niematerialnym dziedzictwem kultury. JIAPICH 2022 to nagroda przyznawana

w Korei Południowej, w tym roku wręczono tylko trzy wyróżnienia organizcom z całego świata. Serfenta została uhonorowana za umiejętne łączenie świata tradycji z wyzwaniami współczesności,

ze szczególnym uwzględnieniem kontekstu rynku. Wzorcowe praktyki oraz silny fokus na zrównoważony biznes – to klucz do tego sukcesu. ◆

MAT. PRAS. / RED. AB.



fot. Serfenta

Wsiąść do pociągu byle jakiego

Był piękny, słoneczny wrześniey dzień, w kolorze szarego złota owiniętego w poranne mgły. Z kawą w rękę wsiadłam do pociągu na cieszyńskim dworcu i uświadomiłam sobie, że robię to po raz pierwszy. Że całkiem pierwszy raz, we wrześniu 2022, ruszam z Cieszyna pociągiem w świat.

Nigdy wcześniej ani nie odjeżdżałam ani nie przyjeżdżałam koleją do mojego ukochanego miasta. Cieszyn był dla mnie miastem PKSów (byle zdążyć na ostatni z Bielska), busów (oby tylko nie disco polo na cały regulator) i samochodu (znowu korki na wylotówce z Warszawy). W dzieciństwie przyjeżdżaliśmy z Wisły dużym fiatem mojego dziadka, parkowaliśmy na Placu Kościelnym i szliśmy na przechadzkę Głęboką w dół. Nie wiedziałam wtedy, gdzie w Cieszynie mieści się dworzec. Tak było przez lata. Zresztą do niedawna w niewiele miejsc dało się z Cieszyna dojechać koleją. Przez dziewięć ostatnich lat nie było dobrego połączenia z Katowicami. Tym większa była moja radość, gdy wreszcie je przywrócono i mogłam po raz pierwszy stanąć na peronie. Pociąg to obietnica podróży w nieznaną, to wolność na szynach. Stoisz z walizką na dworcu, gotowy do drogi, czekasz na gwizdek i

Nagle – gwizd!

Nagle – świst!

Para – buch!

Koła – w ruch!

Rusza maszyna, najpierw wolno i ociężale, ale już po chwili za oknem zaczynają się zmieniać krajobrazy. Migają kolejne stacje: Bażanowice, Goleiszów, Skoczów.

Radość jest tym większa, że w najnowszej części przygód cieszyńskich kocich detektywów, „Kocia Szajka i fałszerze pierników”, bohaterowie także ruszają w podróż pociągiem. Na wyprawę do Torunia. Bardzo się przejmują podróżą. Czy trzeba mieć paszport? – zastanawia się kotka Poziomka, która nigdy nie wyjeżdżała dotąd z miasta na Olzą. O której się stawić na dworcu? Czy wziąć na przekąskę cieszyńskie ciasteczka drobne? Przejęte koty wybierają się w drogę podobnie jak ja, w słoneczny poranek. Ledwo zdążyły wsiąść do wagonu, a pociąg ruszył. Bronka od Cieślarów skomentowała to po swojemu:

– Jeruna! Na banhofie pizła ósmo i my już som w drodze.

Faktycznie, wagony coraz szybciej toczą się po torach. A za oknami migają pola



Agata Romaniuk, fot. Mateusz Skwarczek (Agencja Gazeta)

Bo z Cieszyna można pociągiem wyruszyć wszędzie: i do Torunia, i do Jeonju. Ale koniecznie trzeba wrócić.

i łąki Śląska Cieszyńskiego, które są tak bliskie futrzanym sercom. Koty podobnie jak ja, nie mogą się nadziwić, jaki nowoczesny jest pociąg, jaką ma moc, jaki silnik.

Buch – jak gorąco!

Uch – jak gorąco!

Puff – jak gorąco!

Uff – jak gorąco!

Kiedy pierwsze emocje opadają, kot Morfeusz wyciąga z kosza kanapki ze śledziem, które przezornie kupił w Społem. Zapomniał jednak o termosie z kawą z Kornela, co Bronka kwituje pod nosem w charakterystyczny dla siebie sposób:

– No przeca, żeś się zagapił i kafy ni ma!

Podróż jednak upływa w miłej atmosferze, a o przygodach kotów w Toruniu najmłodszy mogą przeczytać w piątej części serii, która miała premierę pod koniec października. Tymczasem, kiedy ja piszę te słowa, w podróż pociągiem wyruszają także dwie cieszyńnianki z pracowni Serfenta. Przesiadają się potem w samolot i w dalekiej Korei Południowej odbiorą nagrodę za ochronę i krzewienie plecionkarstwa jako kulturowego dziedzictwa. Ruszają z tego samego dworca, co ja i koty, w świat. Bo z Cieszyna można pociągiem wyruszyć wszędzie: i do Torunia i do Jeonju. Ale koniecznie trzeba wrócić, bo jak szepcze na koniec książki kotka Poziomka, zwracając się do innych kotów:

– Podróże są wspaniałe, ale gdzie nam będzie tam dobrze jak w Cieszynie?

Wie, co mówi. Dlatego ja ciągle wracam, od teraz także pociągiem.

I koła turkocą, i puka, i stuka to:

Tak to to, tak to to, tak to to, tak to to!... ■

AGATA ROMANIUK

CYTATY POCHODZĄ Z WIERSZA „LOKOMOTYWA”

JULIANA TUWIMA

Pogratulowali mistrzyni **Świata**

W dniach 26 września – 2 października w Dieppe odbyły się Mistrzostwa Świata IFA w armwrestlingu. Udział w nich wzięła Maria Juroszek, która na co dzień trenuje w Uczniowskim Klubie Sportowym Samson Marklowice.



Zawodniczka pochodząca z Cieszyzna startowała na prawą rękę w dwóch kategoriach: kobiety niepełnosprawne +65 kg oraz Grand – Masters kobiety +78 kg, w których zajęła 1. miejsce i tym samym wywalczyła podwójne mistrzostwo świata.

Zawodniczka w związku z wyjazdem na mistrzostwa otrzymała stypendium sportowe celowe Miasta Cieszyzna. Po powrocie z mistrzostw z panią Marią

spotkali się Burmistrz Miasta Cieszyzna Gabriela Staszkiwicz oraz I Zastępca Burmistrza Miasta Cieszyzna Krzysztof Kasztura, którzy pogratulowali zdobycia złotych medali w mistrzostwach oraz serdeczne podziękowali za wysiłek, poświęcony czas i serce włożone w przygotowania. ♦

WS

W SKRÓCIE

Korty tenisowe nadal czynne

Wydział Sportu informuje, że wydłuża w tym roku funkcjonowanie kortów do tenisa ziemnego! **Korty tenisowe będą czynne do 13 listopada** (przy odpowiednich warunkach atmosferycznych) od poniedziałku do niedzieli w godzinach 9:00-17:00.

Z powodu rosnących cen prądu, korty nie będą oświetlane po zmroku. Rezerwować terminy można pod numerem telefonu: 512 120 989 lub 33 851 00 07. Serdecznie zapraszamy!

WS

Zapraszamy na lodowisko!

Od 26 września funkcjonuje lodowisko, które znajduje się w Hali Widowiskowo-Sportowej im. Cieszyńskich Olimpijczyków przy ul. Sportowej 1.

Serdecznie zapraszamy do skorzystania z oferty lodowiska. Harmonogram ślizgawek oraz cennik znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl.

WS

Wydział Sportu informuje

Informacje o bieżących wydarzeniach sportowych i rekreacyjnych znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl oraz na Facebooku SportowyCieszyn, a także na stronach i w mediach społecznościowych poszczególnych klubów i stowarzyszeń, których wykaz i linki do ich stron internetowych znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl.

WS

PIERWSZE MIEJSCA CIESZYŃSKIEGO KYOKUSHIN NA TURNIEJU CARBON CUP



Zawodnicy Cieszyńskiego Klubu Karate Kyokushin zdobyli 9 medali podczas XIV Edycji Międzynarodowego Turnieju CARBON CUP. Wydarzenie odbyło się 29 października w Jastrzębiu-Zdroju.

W turnieju wzięło udział ponad 250 zawodników z 27 klubów z Polski i Czech. Zawodnicy CKKK zdobyli 5 złotych medali, 1 srebrny i 3 brązowe, dzięki czemu klub został sklasyfikowany na 1. miejscu.

Złoty medal zdobyli: Wiktoria Urbanek, Maja Urbanek, Maksymilian Wojtas, Adam Szydłowski i Jan Sieradzki. Srebrny krążek powędrował do Karoliny Wachholz. Brązowe medale wywalczyli: Lena Santarius, Odyseusz Matysiak, Adam Sieradzki. Sędziami z ramienia Cieszyńskiego Klubu byli Dariusz Kubica i Andrzej Pasterny.

Kierownikiem ekipy był Bogdan Kubica. Gratulujemy zawodnikom osiągniętych rezultatów i jak zawsze dziękujemy rodzicom za wsparcie.

Start zawodników Klubu był współfinansowany ze środków Miasta Cieszyzna i Elektrometalu Cieszyn. ♦

CKKK KYOKUSHIN / RED. AB



VII Bieg Cieszyńska Godzinówka

13 listopada w Cieszynie odbędzie się VII edycja Biegu "Cieszyńska Godzinówka dla Niepodległej". W tym roku bieg nawiązuje swą nazwą do Święta Niepodległości. Do wygrania atrakcyjne nagrody, udział w imprezie jest bezpłatny. Zapraszamy!

W odróżnieniu od ubiegłych lat, trasa tegorocznego biegu wytyczona będzie w sportowo-rekreacyjnym terenie Lasku Miejskiego, wzdłuż Al. J. Łyska i rzeki Olzy oraz pomiędzy kompleksem boisk „Pod Wałką” a Mostem Sportowym.

Udział w imprezie jest bezpłatny, zapisy przyjmowane są za pośrednictwem strony internetowej www.elektronicznezapisy.pl do 6 listopada (do końca dnia) lub w dniu odbywania się imprezy w biurze zawodów, jeśli nie zostanie wyczerpany wcześniej limit nadanych numerów startowych.

W biegu mogą wziąć udział osoby, które mają ukończone 16 lat (niepełnoletni muszą dostarczyć do biura zawodów oświadczenie rodzica/opiekuna prawnego wyrażające zgodę na udział w biegu).



Każdy z uczestników, który zarejestruje się internetowo i ukończy bieg, otrzyma pamiątkowy medal. Organizatorzy zapewniają nagrody dla 3 pierwszych miejsc w każdej kategorii w postaci kart podarunkowych o następujących wartościach:

- kategoria mężczyzn i kategoria kobiet: I miejsce – 200 zł, II miejsce – 150 zł, III miejsce – 100 zł,
- kategoria drużyn: I miejsce – 270 zł, II miejsce – 180 zł, III miejsce – 150 zł.

Organizatorzy: Wydział Sportu Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Szkolne Schronisko Młodzieżowe w Cieszynie, Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”. Szczegóły wraz z niezbędnymi dokumentami znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl.

WS



Kwesta na Cmentarzu Komunalnym

Społeczny Komitet Renowacji Cmentarzy Cieszyńskich informuje, że podczas dorocznej kwesty, zarejestrowanej pod numerem 2022/4627/KS, na Cmentarzu Komunalnym w Cieszynie w dniu 1 listopada 2022 roku zebrano kwotę 15 226 zł.



fot. AB

W kweście udział wzięło ponad 60 osób: harcerzy cieszyńskiego hufca ZHP, społeczników, radnych i członków władz miasta. Wszystkim serdecznie dziękujemy! Zebrana kwota zostanie przeznaczona na renowację zabytkowych, pozbawionych opiekunów, nagrobków cieszyńskiego Cmentarza Komunalnego.

Przy okazji prezentujemy nagrobek dr. Jana Galicza, który został odnowiony w ramach funduszy zebranych w roku ubiegłym. Dr Jan Galicz był jednym z założycieli i prezesów Polskiego Towarzystwa Turystycznego BESKID ŚLĄSKI i pomysłodawcą budowy schroniska na Stożku, które w tym roku świętowało stulecie swego istnienia. Zdjęcie odnowionego nagrobka znajduje się z prawej strony.

O wszelkich działaniach Komitetu Renowacji Cmentarzy Cieszyńskich mogą Państwo dowiedzieć się na stronie internetowej www.cmentarze.cieszyn.pl ♦

ORG.



fot. A. Południk

Nowy nagrobek dla ofiarodawcy ziemi pod budowę SP7

Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 7 w Cieszynie pamiętają o osobach zmarłych nie tylko z okazji dnia Wszystkich Świętych. Przez cały rok szczególną opieką otaczają dwa miejsca znajdujące się na cmentarzu parafialnym przy kościele NSPJ w Cieszynie Krasnej – sprzątają, przynoszą kwiaty, zapalają znicze.

Jednym z grobów jest mogiła zbiorowa 12 Powstańców Śląskich rozstrzelanych przez hitlerowców we wrześniu 1939 roku w Piaskowniku. Drugi to grób śp. Franciszka Gawłowskiego, gospodarza z Krasnej, który w roku 1953 oddał bezpłatnie jeden hektar terenu, na którym została zbudowana szkoła.

W tym roku, podczas festynu szkolnego oraz kiermaszu wielkanocnego, udało się pozyskać środki finansowe, które przeznaczono na nowy nagrobek dla pana Franciszka Gawłowskiego.

Szkoła Podstawowa nr 7 bardzo dziękuje wszystkim, którzy przyczynili się do upamiętnienia darczyńcy! ♦

SP7



fot. SP7

KONKURS NA KARTKĘ BOŻONARODZENIOWĄ!

Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkievicz zaprasza uczniów cieszyńskich szkół podstawowych do udziału w kolejnej edycji konkursu "Oficjalna kartka bożonarodzeniowa Cieszyna".

Zwycięska praca zyska status oficjalnej kartki bożonarodzeniowej miasta, a jej autor/ka zdobędzie nagrodę Burmistrz Miasta! Zostanie także przyznanych 5 wyróżnień.

Pracę konkursową wraz z kartą zgłoszenia należy dostarczyć do Wydziału Kultury i Promocji Miasta Urzędu Miejskiego w Cieszynie (Rynek 1, biuro 103) lub ewentualnie przesłać w formie zdjęcia (w możliwie najwyższej jakości) na adres media@um.cieszyn.pl **do 25 listopada 2022 r.**

Zachęcamy najmłodszych mieszkańców do udziału w konkursie! ♦

AB

Cieszyński Uniwersytet III Wieku w Pucku



Z okazji obchodów 20-lecia partnerstwa Cieszyna i Pucka pod hasłem „Od brzegu do brzegu” w dniach 9-15 października słuchacze Cieszyńskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku gościli na Kaszubach.

Słuchacze CUTW mieli okazję zaznać się z bogatą historią, muzyką i kulturą Kaszub, a także posmakować lokalnych potraw i spróbować swoich sił w wykonywaniu regionalnego rzemiosła. Zwiedzanie Ziemi Puckiej w towarzystwie przewodnika pozwoliło poznać wiele faktów i interesujących wydarzeń. To była również podróż w czasie – od epoki kamienia łupanego w Osadzie Łowców Fok, poprzez średnio-wieczną Osadę Słowiańską, Pałac Jana III Sobieskiego, Skansen Nadole, aż do czasów współczesnych. Seniorzy zwiedzili również Wejherowo, Puck oraz Półwysep Helski.

– Miejsce Pamięci w Piaśnicy wzbudziło w nas wiele emocji. Pieśnią „Ojcowski Dom” uczciliśmy pamięć zmarłych – wspominają uczestnicy. – Wspólnie z członkami UTW w Pucku uczestniczyliśmy w wykładach oraz spotkaniach. Uroczyste otwarcie Roku Akademickiego UTW zaowocowało podpisaniem Listu Intencyjnego o wzajemnej współpracy UTW w Pucku i Cieszynie. Tą piękną, edukacyjną, historyczną i krajobrazową podróż będziemy bardzo mile wspominać. Z przyjemnością wrócimy na Kaszuby, aby dalej poznawać ten piękny region.



Słuchacze Cieszyńskiego Uniwersytetu III Wieku w Wejherowie, fot. CUTW

– Dziękujemy bardzo Burmistrz Miasta Cieszyna Gabrieli Staszkiwicz, Burmistrz Miasta Puck Hannie Pruchniewskiej oraz Dyrektor Biblioteki w Pucku Małgorzacie Kolendowskiej za pomoc i zaangażowa-

nie w realizacji projektu – dodają uczestnicy wyjazdu. – Ten wyjazd pozostanie w naszej pamięci na długo! ♦

ŚLUCHACZE CUTW / RED. AB

SWD EMPIRIE „Miasto Obywateli”

W dniach 20-21 października pracownicy Urzędu Miejskiego w Cieszynie wzięli udział w drugim spotkaniu w ramach Sieci Wymiany Doświadczeń "EMPIRIE".

Podczas wydarzenia, które odbyło się w Koninie, reprezentanci samorządów z całej Polski rozmawiali o tym, jak stworzyć „Miasto Obywateli”. Dzieleno się doświadczeniem, dobrymi praktykami, mówiono o zagrożeniach i szansach.

Organizatorem spotkania był Związek Miast Polskich. Uczestniczyli dowiedzieli się, jak działa w Koninie Centrum Organizacji Pozarządowych, miejsce aktywności lokalnej i inkubator inicjatyw obywatelskich, promujące pozytywne postawy społeczne oraz wzajemną współpracę pomiędzy organizacjami pozarządowymi. Uczestnicy spotkania Sieci Wymiany Doświadczeń

rozmawiali również z przedstawicielami Młodzieżowej Rady Miasta.

– Ważnym doświadczeniem było także zwiedzanie starówki Konina z poziomu wózków inwalidzkich. To była cenna lekcja dla nas wszystkich – mówi Maria Sobiecka z Biura Spraw Społecznych Urzędu Miejskiego w Cieszynie.

Kolejny dzień przyniósł kolejne, cenne doświadczenia. Uczestnicy projektu odwiedzili M-Lab, miejsce spotkań, wymiany pomysłów i wspólnego działania konińskiej młodzieży. Kolejnymi punktami programu były warsztaty z inscenizowanymi konsultacjami społecznymi oraz podsumowania, których owocem była wymiana spostrzeżeń i kolejne doświadczenia. ♦

BSK / RED. AB



fot. BSK



fot. AB

Jak zmniejszyć rachunki za prąd?

Nikt z nas nie lubi wydawać niepotrzebnie pieniędzy, a wysokie opłaty za energię elektryczną potrafią niemiło zaskoczyć. W dobie kryzysu energetycznego problem ten jest jeszcze bardziej dotkliwy. Czy istnieją zatem sposoby, by zmniejszyć wysokość rachunków za prąd? Oczywiście, że tak – zapraszamy do lektury!



fot. Unsplash

Czy włączasz kilka urządzeń jednocześnie? Czy komputer lub telewizor w twoim domu są włączone przez cały dzień, mimo że realnie korzystasz z nich tylko przez kilka godzin? To jeden z wielu przykładów niepotrzebnego zużycia energii. Co zatem zrobić, by płacić za prąd mniej? Poniżej przedstawiamy kilka propozycji.

••• Kuchnia

■ Płyta ceramiczna – do gotowania na takich płytach warto używać naczyń o płaskich dnach. Garnki, które nie przylegają całą powierzchnią dna do płyty, zużywają do 50% energii elektrycznej więcej.

■ Płyta indukcyjna – dużą stratą energii elektrycznej jest gotowanie zamrożonych produktów. Zanim włożymy jedzenie do garnka, powinniśmy dokładnie je rozmrozić. Dzięki temu nie marnujemy energii w trakcie gotowania.

■ Piekarnik elektryczny – piekarnik z termoobiegiem nagrzewa się dużo szybciej niż piekarnik bez niego. Nie powinno się otwierać drzwiczek w trakcie pieczenia, gdyż powoduje to dużą utratę ciepła. Warto wyłączyć urządzenie na 5-10 minut przed zakończeniem pieczenia. Przez ten czas temperatura w jego wnętrzu będzie się utrzymywać.

■ Lodówka-zamrażarka – nie powinno się wkładać gorących produktów do lodówki. Warto poczekać, aż potrawy osiągną temperaturę pokojową, inaczej chłodziarka

zużyje do trzech razy więcej prądu na ich ochłodzenie. Produkty głęboko zamrożone, które chcemy przygotować do spożycia, dobrze jest rozmrozić, przekładając na dzień wcześniej z zamrażarki do lodówki. Pozwoli to zaoszczędzić energię potrzebną nie tylko do chłodzenia, ale i do dalszego gotowania produktów.

■ Zmywarka – dzięki niej oszczędzasz zarówno energię elektryczną, jak i wodę. Zmywarka zużywa co najmniej 2 razy mniej ciepłej wody niż przy myciu ręcznym.

■ Pralka – oszczędzamy energię, piorąc przy pełnym bębnie. Ponadto duża część energii poświęcona jest na podgrzanie wody, zatem zużycie prądu będzie mniejsze przy niższej temperaturze prania.

•••

Pokój

■ Telewizor i sprzęt audio-video – najbardziej oszczędne są telewizory LED. Znacznie większy pobór prądu wykazują telewizory LCD i plazmowe. Należy pamiętać o wyłączeniu telewizora i sprzętu z sieci, zamiast pozostawiania ich w stanie „czuwania”. Dioda świecąca się na urządzeniu świadczy o tym, że przez cały czas pobierany jest prąd.

■ Komputer – jeśli przerwa w pracy ma trwać dłużej niż kwadrans, dobrze jest wyłączyć komputer. Wyłączenie i ponowne włączenie urządzenia zużyją mniej energii, niż gdyby pracował on przez cały czas.

•••

Oświetlenie

Trzeba jak najlepiej wykorzystywać światło naturalne, które jest zdrowsze dla oczu i nic nie kosztuje. Korzystne jest malowanie ścian na jasne kolory, używanie dużych luster. Warto też wymienić tradycyjne żarówki na energooszczędne świetlówki. Zużywają one 5-krotnie mniej energii. I najważniejsza zasada – nieużywane oświetlenie należy wyłączać.

•••

Ogrzewanie elektryczne

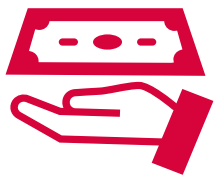
Korzystając z ogrzewania elektrycznego, można zastanowić się nad zmianą taryfy z G11 na G12 i wykorzystywaniem tańszej energii pobieranej nocą. Jeśli zaś chodzi o grzejniki elektryczne, używa się ich najczęściej w łazience – dobrze jest pamiętać, by włączyć je na krótko przed kąpielą.

To nie wszystkie sposoby na oszczędzanie prądu. Pomóc może również wyposażenie swojego domu w energooszczędne urządzenia elektryczne, które pobierają znacznie mniej prądu niż sprzęt niższej klasy energetycznej. Można również rozważyć zmianę taryfy energii elektrycznej z jednostrefowej na dwustrefową lub odwrotnie. W zależności od godzin, w jakich jesteśmy w domach, nasze zapotrzebowanie na energię elektryczną może się różnić. Możliwe, że zmiana taryfy przyniesie nam duże korzyści.

Warto również pamiętać o tym, że mamy prawo do zmiany sprzedawcy energii. Więcej informacji na ten temat można znaleźć na stronie internetowej www.maszwybor.ure.gov.pl.

Wprowadzenie planu oszczędzania energii elektrycznej w większości przypadków nie wymaga od nas dużych poświęceń ani nakładów finansowych. Zmiana codziennych nawyków nie jest trudna, a może przynieść wymierne oszczędności. ■

RED. AB NA PODSTAWIE URE.GOV.PL



Dotacje do inwestycji ekologicznych

INFORMACJA O NABORZE WNIOSKÓW NA DOTACJE DO INWESTYCJI EKOLOGICZNYCH PLANOWANYCH DO REALIZACJI W 2023 ROKU

Burmistrz Miasta Cieszyna zawiadamia, że w terminie od 30 września do 14 listopada 2022 r. włącznie prowadzony jest nabór wniosków o udzielenie z budżetu Gminy Cieszyn dotacji celowych na dofinansowanie kosztów inwestycji z zakresu ochrony środowiska i gospodarki wodnej, planowanych do realizacji w 2023 r., a polegających na:

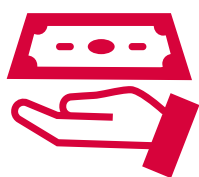
- ograniczeniu niskiej emisji (np. poprzez zastąpienie nieskospirnych pieców węglowych piecami gazowymi, olejowymi, elektrycznymi; podłączenie budynku do sieci ciepłowniczej; wykorzystanie alternatywnych źródeł ciepła, takich jak systemy solarne lub pompy ciepła),
- uporządkowaniu gospodarki wodno-ściekowej (poprzez likwidację zbiorników na nieczystości ciekłe bądź przydomowych oczyszczalni ścieków i podłączenie nieruchomości do sieci kanalizacyjnej, za pośrednictwem przyłącza grawitacyjnego bądź ciśnieniowego; wykonanie przydomowej oczyszczalni ścieków na terenach Gminy Cieszyn, znajdujących się poza obszarem aglomeracji),
- zwiększeniu retencji wód opadowych na terenie miasta poprzez realizację systemów do gromadzenia wód opadowych i ograniczania ich odpływu w miejscu powstawania (poprzez zakup i montaż bądź wykonanie zbiorników i infrastruktury technicznej do magazynowania (retencjonowania) i wykorzystania wód opadowych lub przeprowadzenie prac instalacyjno-remontowych umożliwiających dostosowanie wyłączonych z eksploatacji osadników na nieczystości ciekłe, bądź przydomowych oczyszczalni do funkcji magazynowania (retencjonowania) i wykorzystania wód opadowych).

O dotacje mogą się ubiegać podmioty niezaliczone do sektora finansów publicznych (w tym osoby fizyczne), które są posiadaczami mieszkalnych budynków jednorodzinnych i wielorodzinnych lub lokali mieszkalnych położonych w granicach administracyjnych Gminy Cieszyn.

Formularze wniosków dostępne są w Wydziale Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego oraz na stronie internetowej Cieszyna (www.cieszyn.pl). Wypełnione wnioski wraz z wymaganymi załącznikami można składać bezpośrednio w Kancelarii Ogólnej Urzędu Miejskiego na parterze budynku Ratusza, w godzinach pracy Urzędu, bądź przesłać drogą pocztową na adres: Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1, 43-400 Cieszyn (terminem złożenia wniosku jest data jego wpływu do Urzędu). Bliższe informacje uzyskać można bezpośrednio w Wydziale Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1, pok. 117, tel. 33 479 42 71, 33 479 42 72, e-mail: ochrona@um.cieszyn.pl



fol. Rafał Soliński



Ważna informacja

UPRZEJMIIE PRZYPOMINAMY O TERMINIE PŁATNOŚCI PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI, ROLNEGO, LEŚNEGO OD OSÓB FIZYCZNYCH, KTÓRY UPŁYWA 15 LISTOPADA.

Wpłaty należy dokonać przelewem na indywidualny numer konta bankowego podany w decyzji lub ogólny rachunek bankowy w banku ING 91 1050 1083 1000 0022 7607 6284.



Konsultacje społeczne

UPRZEJMIE INFORMUJEMY, ŻE TRWAJĄ NASTĘPUJĄCE KONSULTACJE SPOŁECZNE:

- z mieszkańcami Cieszyna projektu uchwały rady miejskiej Cieszyna w sprawie szczegółowych zasad, sposobu i trybu umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłat należności pieniężnych przypadających Gminie Cieszyn i jej jednostkom organizacyjnym, mających charakter cywilnoprawny, warunków dopuszczalności pomocy publicznej w przypadkach, w których ulga stanowić będzie pomoc publiczną oraz wskazania organów lub osób do tego uprawnionych (Zarządzenie Nr 0050.529.2022 z dnia 19 października 2022 r.) – do 8 listopada 2022 r.
- z mieszkańcami Cieszyna w sprawie Aktualizacji założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe miasta Cieszyna, przyjętych uchwałą nr XXVII/172/99 Rady Miejskiej w Cieszynie z dnia 25 listopada 1999 r. w sprawie uchwalenia założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe miasta Cieszyna (Zarządzenie Nr 0050.527.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 19 października 2022 roku) – do 9 listopada 2022 r.
- z mieszkańcami Cieszyna projektu uchwały Rady Miejskiej Cieszyna w sprawie przyjęcia Planu Gospodarki Niskoemisyjnej Cieszyna na lata 2022 – 2030 (Zarządzenie Nr 0050.525.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 19 października 2022 roku) – do 9 listopada 2022 r.
- z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie projektu uchwały rady miejskiej Cieszyna w sprawie szczegółowych zasad, sposobu i trybu umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłat należności pieniężnych przypadających Gminie Cieszyn i jej jednostkom organizacyjnym, mających charakter cywilnoprawny, warunków dopuszczalności pomocy publicznej w przypadkach, w których ulga stanowić będzie pomoc publiczną oraz wskazania organów lub osób do tego uprawnionych (Zarządzenie Nr 0050.528.2022 z dnia 19 października 2022 r.) – do 8 listopada 2022 r.
- z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie projektu uchwały Rady Miejskiej Cieszyna w sprawie Aktualizacji założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe miasta Cieszyna, przyjętych uchwałą nr XXVII/172/99 Rady Miejskiej w Cieszynie z dnia 25 listopada 1999 r. w sprawie uchwalenia założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe miasta Cieszyna (Zarządzenie Nr 0050.526.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 19 października 2022 roku) – do 9 listopada 2022 r.
- z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie projektu uchwały Rady Miejskiej Cieszyna w sprawie przyjęcia Planu Gospodarki Niskoemisyjnej Cieszyna na lata 2022 – 2030 (Zarządzenie Nr 005.524.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 19 października 2022 roku) – do 9 listopada 2022 r.
- z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie projektu uchwały sprawie określenia stawek podatku od środków transportowych (Zarządzenie Nr 0050.540.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 26 października 2022 r.) – do 16 listopada 2022 r.

Informacje dotyczące konsultacje oraz projekty uchwał zostały opublikowane:

- na stronie internetowej Cieszyna www.cieszyn.pl w zakładce: Aktualności;
- na stronie internetowej BIP Urzędu Miejskiego w Cieszynie www.bip.um.cieszyn.pl w zakładce: Konsultacje.

UPRZEJMIE INFORMUJEMY, ŻE ZAKOŃCZYŁY SIĘ KONSULTACJE SPOŁECZNE:

- projektu uchwały rady Miejskiej Cieszyna w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii Miasta Cieszyna na rok 2023 (Zarządzenie 0050.510.2022 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 6 października 2022 roku.) Konsultacje zostały przeprowadzone w terminie od 6 października 2022 roku do 21 października 2022 roku.

Raport podsumowujący z przeprowadzonych konsultacji umieszczony został na stronie internetowej Cieszyna w zakładce: Aktualności i na stronie internetowej BIP Urzędu Miejskiego w Cieszynie w zakładce: Konsultacje.

KINO "PIAST"

[facebook.com/kinocieszyn](https://www.facebook.com/kinocieszyn), tel. 33 852 04 26

- 04-08.11, g. 15:30 NEL I TAJEMNICA KUROKOTA – dubbing (animowany/przygodowy), Francja, 6
- 04-08.11, g. 17:30, 20:00 LISTY DO M. 5 (komedia), Polska, 13
- 09-10.11, g. 15:30 NEL I TAJEMNICA KUROKOTA – dubbing (animowany/przygodowy), Francja, 6
- 09-10.11, g. 17:30 LISTY DO M. 5 (komedia), Polska, 13
- 11-13.11, g. 14:00 MAMA MU WRACA DO DOMU – dubbing (animowany/familijny), Szwecja, 4
- 11-15.11, g. 15:30 NEL I TAJEMNICA KUROKOTA – dubbing (animowany/przygodowy), Francja, 6
- 11-15.11, g. 17:30 DIANA. THE PRINCESS – napisy (dokument), Wlk. Brytania, 15
- 11-15.11, g. 19:45 LISTY DO M. 5 (komedia), Polska, 13

CINEMA CITY

www.cinema-city.pl

- Pełny repertuar kina Cinema City, mieszczące się w Galerii Stela przy ul. Korfantego 23, znajduje się na stronie internetowej www.cinema-city.pl

COK

www.domnarodowy.pl, tel. 33 851 07 11

- 06.11, g. 08:00-14:00 Targi Staroci (Targowisko Miejskie, część rolno-spożywcza, ul. Stawowa)
- 06.11, g. 09:00-14:00 Kiermasz rzeczy używanych pn. „Drugie życie rzeczy – ciuch w ruchu!” (sala widowiskowa)
- 08.11, g. 12:00, 13:30 Dni Kultury Żydowskiej: „Dziękuję za życie” – pokaz filmu Romana Anusiewicza, spotkanie z twórcami
- 11.11, g. 09:00 Narodowe Święto Niepodległości
- 12.11, g. 18:00 Cieszyńskie Zaduszki Muzyczne 2022 (wstęp wolny)
- 16.11, g. 17:00 Dyskusyjny Klub Propozycji: Władysława Magiera, autorka najnowszej powieści „Wspomnienia Zofii” – spotkanie połączone z promocją książki
- 17.11, g. 18:00 Monika Borzym śpiewa stare piosenki
- do 31.12 Wystawa „Kwiaty białe jak kości” (Galeria 12)

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA

www.kc-cieszyn.pl, tel. 33 851 38 41

- do 26.11 Wystawa „Czucie i wiara. Literatura okresu romantyzmu w zbiorach Książnicy Cieszyńskiej” autorstwa Haliny Morawiec i Klaudii Mach
- do 31.01.2023 Wystawa „Monumentalne oprawy śpiewnika *Cithara Sanctorum* ze zbiorów Książnicy Cieszyńskiej”

BIBLIOTEKA MIEJSKA

www.biblioteka.cieszyn.pl, tel. 33 852 07 10

- 04.11, g. 17:00 Poetki Kochają Inaczej – spotkanie autorskie Edyty Hanslik
- 08.11, g. 11:00 Hanna Greń – spotkanie autorskie, promocja najnowszej powieści „Imię śmierci”
- 09.11, g. 17:00 Dni Kultury Żydowskiej: Żydzi w Jabłonkowie – prezentacja multimedialna i prelekcja Josefa Byrtsa

TEATR IM. A. MICKIEWICZA

www.teatr.cieszyn.pl, tel. 33 858 16 52

- 04.11, g. 18:00 Piotr Cugowski „40” akustycznie
- 05.11, g. 19:00 Patrycja Markowska & gościnnie Grzegorz Markowski
- 11.11, g. 08:00 Uroczysta Sesja Rad Samorządów Ziemi Cieszyńskiej połączona z wręczaniem Laurów Złotej oraz Srebrnych Cieszyńianki
- 15-20.11 Gość oczekiwany (Zespół Teatralny przy Parafii św. Elżbiety w Cieszynie. Rezerwacja biletów pod nr tel.: 601-452-716)

OCKIR

www.smcieszynianka.org.pl/ockir

- 08.11, g. 11:00 Sekcja gry w boule – zajęcia w strefie wypoczynku seniora, wstęp wolny
- 14.11, g. 16:00 Prelekcja multimedialna w ramach spotkań sekcji miłośników podróży UTW
- 17.11, g. 18:00 Poczucie własnej wartości oparte na bezwarunkowej miłości i akceptacji (wstęp 18 zł dla członków SM Cieszyńianka, 20 zł dla pozostałych. Warsztaty dla rodziców, prowadzenie Jolanta Drózdź-Stoszek, tel. 536 050 906)
- całorocznie (wcześniejsza rezerwacja) PRZYJĘCIA URODZINOWE – prowadzenie Ewelina Pustówka – Hollywoodzka Family (tel. 577 912 179)

SPORT

www.sport.cieszyn.pl, tel. 33 479 43 95

- każda sobota, g. 9:00 parkrun – biegaj, truchtaj, maszeruj (przed salą sportową al. J. Łyska 21), parkrun.pl/rejestracja
- 11.11 Ślizgawka z okazji Święta Niepodległości z KS Luce Cieszyn z torem przeszkód Ice Cross (Lodowisko w Hali Widowiskowo-Sportowej im. Cieszyńskich Olimpijczyków)
- 11-13.11 CN CUP (Hala Uniwersytetu Śląskiego przy ul. Paderewskiego 9)
- 13.11, g. 14:00 VII Bieg Cieszyńska Godzinówka dla Niepodległej (tereny rekreacyjne wokół Campingu „Pod Czarnym Bocianem”)

ZAMEK CIESZYN

www.zamekcieszyn.pl, tel. 33 851 08 21

- do 30.11 Dizajn w przestrzeni publicznej – wystawa

MUZEUUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO

www.muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 32

- WEJŚCIA NA EKSPOZYCJĘ STAŁĄ (tylko z przewodnikiem): pn: nieczynne; wt., czw.: 10:00; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; śr: 12:00; 13:00; 14:00; 15:00; 16:00; pt, sb: 10:00; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:00; nd: 10:00; 12:00; 14:00
- 22.10, g. 17:00 Cithara Sanctorum Silesia 2022 – Jan Paweł Borowski: Jerzy Trzanoski – Postać i epoka
- do 23.10 Toskania – fragmenty. Fotografia Mariana Dembinioka (wystawa)
- 30.11, g. 17:00 Spotkanie Szersznikowskie w Muzeum Śląska Cieszyńskiego: Wyprawy do źródeł Wisły – Elżbieta Dorigi (Muzeum Beskidzkie w Wiśle) wstęp wolny
- do 06.11 Andrzej Podżorski – Dotyk przemijania (wystawa)

UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU

www.utwcieszyn.us.edu.pl, tel. 536 257 624

- ZAPRASZAMY WSZYSTKICH CHĘTNYCH SENIORÓW, NIE TYLKO CZŁONKÓW UTW!
- 08.11, g. 10:00 Wystawa na ekranie (Kino „Piast”) Muzeum Prado – kolekcja cudów – filmowa podróż po jednym z najsłynniejszych muzeów świata to możliwość obejrzenia unikatowej kolekcji malarstwa hiszpańskiego, włoskiego, niderlandzkiego, flamandzkiego i innych, a także rzeźby rzymskiej i staroiberyjskiej. Bilet wstępu (15 zł) do nabycia przed seansem.
- 08.11, g. 16:00 Tadeusz Kania "Lata 50. Socrealizm i plan 6-letni – wypaczenia" – wykład (Książnica Cieszyńska)
- 09 i 16.11, g. 15:00 Spotkanie sekcji brydżowo-szachowej i gier planszowych (Sala konferencyjna OCKiR "Banotówka")
- 14.11, g. 16:00 Izabela Kula „Archipelag wysp szczęśliwych” – prelekcja (Sala konferencyjna OCKiR "Banotówka")
- 15.11, g. 16:00 Wyjazd do Muzeum Zofii Kossak – Szatkowskiej i Chlebowej Chaty w Górkach Wielkich. Miejsce spotkania uczestników wyjazdu zostanie podane na stronie internetowej www.utwcieszyn.us.edu.pl
- 17.11, g. 16:00 Katarzyna Mazur "Ogrody survival – czyli toksyczne rośliny w naszym otoczeniu" – wykład (Sala konferencyjna UŚ w Cieszynie)
- Dyżury UTW: Administracja Campusu Cieszyn, wejście od ul. Niemcewicza, budynek G, parter, pokój G 1.15, środy w godz. 10:00-12:00, tel. 33 85 46 333

CIESZYŃSKA RADA SENIORÓW

tel. 33 4794 312, radaseniow@um.cieszyn.pl

Kolejne posiedzenie Cieszyńskiej Rady Seniorów odbędzie się **09.11 o 10:00** w sali nr 205 Urzędu Miejskiego w Cieszynie.

INNE

- **04.11, g. 17:00** Rozgrywki UNO (Kawiarnia Mufka, ul. Srebrna 14)
- **04.11, g. 18:00** Powitanie szabatu – Dni Kultury Żydowskiej (Sala Rady Kościoła Ewangelickiego na Niwach, Czeski Cieszyn)
- **04-11.11** Dni Kultury Żydowskiej w Cieszynie i Czeskim Cieszynie (Muzeum Śląska Cieszyńskiego, COK „Dom Narodowy”, Biblioteka Miejska w Cieszynie, Kawiarnia Avion, Parafia Ewangelicko-Augsburska na Niwach w Czeskim Cieszynie, Parafia Ewangelicko-Augsburska w Cieszynie)

● **05.11, g. 15:00** Klub młodego rękodzielnika: kreatywno-terapeutyczne warsztaty dla dzieci (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, zajęcia płatne, tel. 606 325 903 lub 668 282 409)

● **06.11, g. 11:00-14:00** Jesień w Kociogrodzie (ul. Frysztacka 90A)

● **06.11, g. 12:00** Dni Kultury Żydowskiej: Orowadzanie po starym cmentarzu Żydowskim w Cieszynie – dr Jacek Prosyk

● **07.11, g. 10:00** Dni Kultury Żydowskiej: Wkład polskich Żydów w tworzenie państwa Izrael – prezentacja Witolda Strumpha (Sala Parafii Ewangelickiej w Cieszynie)

● **07.11, g. 16:00** Słuchowisko Jaś i Małgosia – zajęcia wyciszające dla dzieci i rodziców (Siemanko, ul. Szeroka 3, wstęp wolny, zapisy tel. 790 471 608)

● **07.11, g. 16:00-19:00** Z drugiej ręki – Galimatiasowy bazarek ubrań i obuwia (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4 – koszt 10 zł za stoisko, tel. 668 282 409 lub 606 325 903)

● **07.11, g. 16:30** Dni Kultury Żydowskiej: Alija – powrót Żydów do ojczyzny – prezentacja Emanuela Machnickiego (Kawiarnia Avion)

● **08.11, g. 09:00-12:00** Siemankowa świetlica dla rodziców – przyjdź, pobaw się, napij kawy (Siemanko, ul. Szeroka 3, zajęcia w każdy wtorek i środę, bilet: 20 zł/1 h rodzic+dziecko, zapisy tel. 790 471 608)

● **08.11, g. 17:30-19:00** Koncert mis kryształowych – gra Justyna Mokry (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, obowiązują rezerwacja, wstęp 50 zł, tel. 668 282 409 lub 606 325 903)

● **10.11, g. 17:00-19:00** Warsztaty praktyczne ze stylistką – prowadzi Bernadetta Weber (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, obowiązują rezerwacja, wstęp 50 zł, tel. 668 282 409 lub 606 325 903)

● **11.11, g. 08:00** Dni Kultury Żydowskiej: Wycieczka do synagogi w Karniowie (Krnov, CZ) i na kirkut we Frydku-Mistku (zapisy tel. 504 186 389)

● **12.11, g. 10:00-12:00** Klub młodego rękodzielnika: kreatywno-terapeutyczne warsztaty dla dzieci (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, zajęcia płatne, tel. 606 325 903 lub 668 282 409)

● **14.11, g. 17:00-19:00** Naturalne sposoby walki z infekcją – warsztaty praktyczne lek. Gosia Brosz-Pusz (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, zajęcia płatne, tel. 606 325 903 lub 668 282 409)

● **15.11, g. 17:00-19:00** Z przyjemnością dla urody – kosmetyczne hity z domowych składników – warsztaty praktyczne – prowadzi Joanna Forystek i lek. Gosia Brosz-Pusz (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, zajęcia płatne, tel. 606 325 903 lub 668 282 409)

● **16.11, g. 12:00** Zajęcia ruchowe z elementami samoobrony dla seniorów (Siemanko, ul. Szeroka 3, zapisy i informacje tel. 790 471 608; prowadzenie instruktor Shotokan Tadeusz Stoszek)

● **16.11, g. 17:30-19:00** Koncert gongów i mis tybetańskich – gra Danuta Gajdzica-Szewczyk (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, obowiązują rezerwacja, wstęp 50 zł, tel. 668 282 409 lub 606 325 903)

● **16.11, g. 18:00** Watch docs: Syndrom Hamleta – pokaz specjalny (Świetlica Krytyki Politycznej w Cieszynie)

● **17.11, g. 15:00-18:00** Ciuchowisko – kiermasz rzeczy używanych (zapisy i informacje tel. 790 471 608)

● **17.11, g. 18:00** Odejdź. Rzecz o polskim rasiźmie – spotkanie autorskie (Świetlica Krytyki Politycznej w Cieszynie)

● **do 30.11** Jerzy Pustelnik – Jazz (Fotogaleria Piotr Broda, Mydlarnia Pod Zamkiem, ul. Głęboka 52)

● **MUZEUUM 4. PUŁKU STRZELCÓW PODHAŁAŃSKICH** ul. Frysztacka 2, zwiedzanie po wcześniejszym kontakcie. Krzysztof Neścior: tel. 604 833 667

DNI KULTURY ŻYDOWSKIEJ
DNY ŽIDOVSKÉ KULTURY
w Cieszynie i Czeskim Cieszynie 4-11 listopada 2022

4.11, piątek, g. 18.00
Powitanie Szabatu
– sala Rady Kościoła Ewangelickiego na Niwach w Czeskim Cieszynie, zapisy tel. 504 186 389

5.11, sobota, g. 15.00
Co odkrywamy na nowym cmentarzu żydowskim w Cieszynie?
– prelekcja Inesy French, Muzeum Śląska Cieszyńskiego

7.11, poniedziałek, g. 10.00
Wkład polskich Żydów w tworzenie państwa Izrael
– prezentacja Witolda Strumpha, sala Parafii Ewang.-Aug. w Cieszynie, Pl. Kościelny 6

7.11, poniedziałek, g. 16.30
Alija – powrót Żydów do Ojczyzny
– prezentacja Emanuela Machnickiego, Kawiarnia Avion w Czeskim Cieszynie

8.11, wtorek, g. 14.00
„Dziękuję za życie”
– pokaz filmu Romana Anusiewiczza, spotkanie z twórcami, COK Dom Narodowy

8.11, wtorek, g. 18.00
Jak odkryć swoje korzenie?
– warsztaty genealogiczne, pow. Czesław Hławiczka, sala Parafii Ewang.-Aug. w Cieszynie, Pl. Kościelny 6

9.11, środa, g. 16.00
Wystawy: Ślady żydowskie na Śląsku Cieszyńskim / Judaika w zbiorach Muzeum Śląska Cieszyńskiego
– prezentacja Maksymiliana Kapalskiego, Galeria Wystaw Czasowych MŚC

9.11, środa, g. 17.00
Żydzi w Jabłonkowie
– prezentacja Jowita Byrtusa, Ilum. Jamina Polewskiej, Biblioteka Miejska w Cieszynie

Imprezy towarzyszące:
6.11, niedziela, g. 12.00
Orowadzanie po starym cmentarzu żydowskim w Cieszynie – dr Jacek Prosyk

MUZEUUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO **AVION** **Logos Press**

Więcej imprez zawsze na WWW.CIESZYN.PL

WAŻNE INSTYTUCJE / WIADOMOŚCI

◆ **Urząd Miejski w Cieszynie**

Rynek 1, ul. Kochanowskiego 14,
tel. 33 479 42 00, www.cieszyn.pl

◆ **Cieszyńskie Centrum Informacji**

Rynek 1, tel. 33 479 42 48,
mci@um.cieszyn.pl, api@olza.pl,
www.cieszyn.pl, www.olza.pl

◆ **Miejskie Centrum Zarządzania Kryzysowego**

ul. Kochanowskiego 14, tel. 33 47 94 367-70,
tel. alarmowy: 33 47 94 366, gcr@um.cieszyn.pl.
Po godzinach pracy dyżur pełni Straż Miejska.

◆ **Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej**

ul. Skrajna 5, tel. 33 479 49 00,
www.mops.cieszyn.pl

◆ **Punkt konsultacyjno-informacyjny dla osób nadużywających środków psychoaktywnych oraz ich rodzin**

ul. Skrajna 5, pok. 4, tel. 33 479 49 31

◆ **Zespół Interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Punkt Konsultacyjno-Informacyjny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie**

ul. Skrajna 5, pok. 5, tel. 33 479 49 18,
33 479 49 19

◆ **Powiatowy Ośrodek wsparcia dla osób dotkniętych przemocą w rodzinie (Hostel)**

ul. Mała Łąka 17a, całodobowy telefon: 33 851 29 29

◆ **Punkt Interwencji Kryzysowej**

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54 (pon-pt, 8.00-16.00), w pozostałych dniach i godz. 33 851 29 29

◆ **Hospicjum im. Łukasza Ewangelisty**

ul. Wąska 2, dyżury: każdy wt., 15:30-16:30
tel. 33 851 45 14; 797 353 207
www.hospicjumcieszyn.pl

◆ **GRUPA AA**

Cieszyn, ul. Ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54
Grupa „DROMADER” – spotkania w każdą niedzielę o godz. 17:00. Grupa „NOWA PERSPEKTYWA” – spotkania w każdą środę o godz. 19:00

◆ **Klub Abstynenta „Familia”**

ul. Błogocka 30a, tel. trzeźwości: 33 852 40 00
pon., czw., pt. 16:00–20:00 i wt., śr. 11:00–15:00

◆ **Punkt ds. narkomanii**

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55, czynny w środy w g. 13:00-17:00. w piątki w g. 11:00-15:00

◆ **Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”**

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55,
www.bycrazem.com

◆ **Miejski Zarząd Dróg**

ul. Liburnia 4, tel. 33 858 28 90,
www.mzd.cieszyn.pl

◆ **Pogotowia**

Energetyczne: tel. 991, Gazowe: tel. 992,
Ciepłownicze: tel. 993, Wodociągowe: tel. 994,
Ratunkowe: tel. 999, Policja: tel. 997,
Straż Pożarna: tel. 998,
Europejski Numer Alarmowy: tel. 112

◆ **Starostwo Powiatowe**

ul. Bobrecka 29, Szeroka 13,
tel. 33 477 71 44, www.powiat.cieszyn.pl

◆ **Straż Miejska**

ul. Limanowskiego 7, tel. 986, 33 857 94 00,
www.sm.cieszyn.pl

◆ **Szpital Śląski**

ul. Bielska 4, tel. 33 852 05 11, www.szpitalslaski.pl

◆ **Zakład Budynków Miejskich Sp. z o.o.**

ul. Liburnia 2a, tel. 33 852 25 60, zbm.cieszyn.pl

◆ **Zakład Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o.**

ul. Słowicza 59, tel. 33 479 41 00, zgk.cieszyn.pl

◆ **Dyżury aptek**

Apteka PRIMA, ul. Bobrecka 27 tel. 33 858 27 65

◆ **POLUB CIESZYN NA FACEBOOKU**

Oficjalny profil Urzędu Miejskiego, informacje urzędowe: www.facebook.com/UMCieszyn.
Oficjalny profil miasta, zapowiedzi imprez kulturalnych i sportowych: www.facebook.com/CieszynRobiWzalenie.



Bezpłatny Informator Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ISSN: 1234-1746, Nakład: 5.000 szt

Wydawca: Urząd Miejski w Cieszynie Ratusz, Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 479 42 00,

e-mail: wr@um.cieszyn.pl, www.cieszyn.pl

Zespół redakcyjny: Anna Żertka-Bednarek, Łukasz Kazimierowicz, Jacek Kasperczyk

Redaktor naczelna: Anna Żertka-Bednarek

Projekt layoutu: MALOF design Agnieszka Krasicka

Druk: Wydawnictwo "Triada": Wojciech Wicher, ul. Sielecka 6, 42-500 Będzin

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania oraz opracowania redakcyjnego tekstów zaakceptowanych do druku.

ADOPTUJ PRZYJACIELA!

"Nasi idealni towarzysze zawsze mają cztery łapy" – to prawda! Opisy i zdjęcia: Fundacja "Lepszy Świat".

Poznajcie przepiękną KENĘ, która ma coś z husky'ego. Spójrzcie w jej piękne oczy! Sunia w stosunku do ludzi jest łagodna, na smyczy trochę ciągnie. Za innymi psami nie przepada. Szukamy dla suni rodziny aktywnej. Kena to suczka około 3-letnia, duża, krótkowłosa, w kłębie ma około 60 cm. Jest zaszczepiona, odrobaczona i zaczipowana, przed adopcją zostanie również wysterylizowana. Przebywa w schronisku dla zwierząt w Cieszynie. Kontakt w sprawie adopcji lub domu tymczasowego dla psów: Kasia, tel. 782 717 771.



TRACY to drobna przegowana kotka. Niewątpliwie jej hobby to zabawa, zawsze znajdzie coś, czym może się zająć. Kasztan leżący na półce w mig staje się piłką, która za sprawą delikatnych łapek Tracy turla się po podłodze. Inne miękkie zabawki nosi w pyszczku, podrzuca i poluje na nie jak dziki kot. W domu tymczasowym wspaniale dogaduje się ze starszym kolegą. Do ludzi początkowo podchodzi z dystansem, ale po czasie staje się śmielsza i chętnie daje się głaskać. Tracy ma 6 miesięcy, jest zaczipowana, odrobaczona i zaszczepiona, testy FIV/FeLV ma ujemne. Jest ostatnim kotem z miotu bezdomnej kotki, która okociła się na Pastwiskach w Cieszynie. Kontakt w sprawie adopcji lub domu tymczasowego dla kotów: Patrycja, tel. 605 118 117.

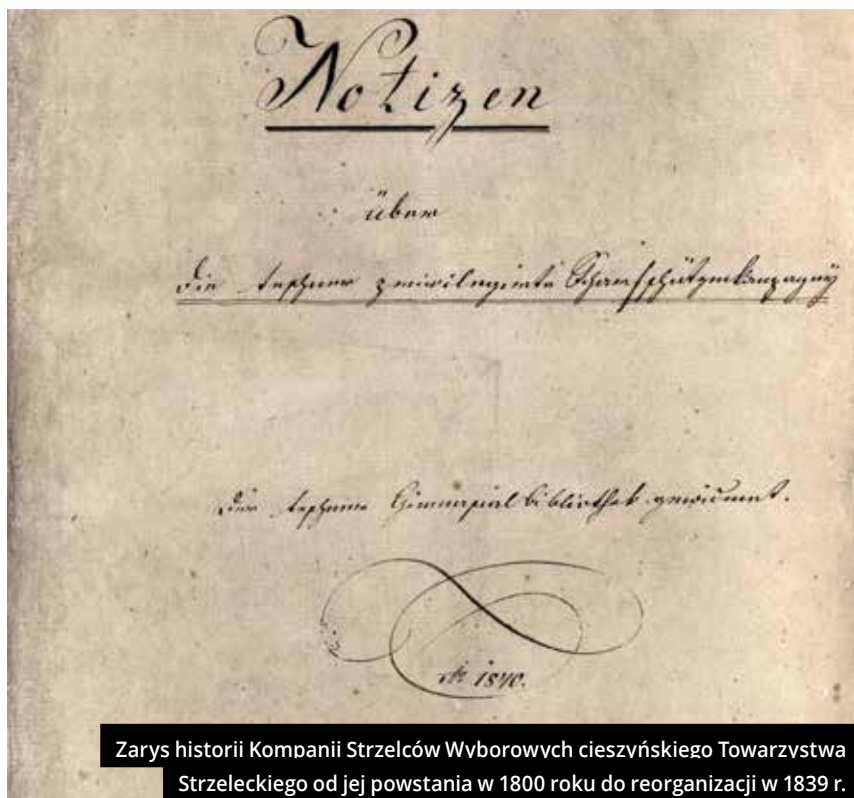


Kompania Strzelców Wyborowych w Cieszynie

Z historią Towarzystwa Strzeleckiego związane są dzieje Kompanii Strzelców Wyborowych, utworzonej pod egidą Towarzystwa w 1801 r., której niemieckojęzyczna nazwa brzmiała Scharfschützen - Compagnie.

Założenie kompanii zbiegło się w czasie z wojnami napoleońskimi, a konkretnie z tzw. drugą wojną koalicyjną toczoną w latach 1799 – 1802, kiedy to arcyksiążę Karol Habsburg został obciążony obowiązkiem utworzenia jednostek ochotniczych strzelców. W odpowiedzi na wystosowaną przez niego odezwę, Towarzystwo Strzeleckie wyszło z apelem o wstępowanie w szeregi nowotworzonej formacji zwanej Legionem morawsko – śląskim. Odpowiedziało 14 ochotników, których Towarzystwo samodzielnie uzbroiło i wyprawiło na miejsce zbiórki w Brnie. W zamian za to Towarzystwo Strzeleckie otrzymało w 1801 r. przywilej powołania do życia odrębnej umundurowanej i uzbrojonej Kompanii Strzelców Wyborowych. Regulamin Kompanii zatwierdzony został cesarskim dekretem dnia 20.07.1801 r.

Tak powstała Scharfschützen - Compagnie liczyć miała 42 osoby na czele z dowódcą. Funkcjonowała jako agenda Towarzystwa Strzeleckiego, ale nadzorowana była przez cieszyński magistrat. Analogicznie do powstałej równolegle kompanii mieszczańskiej, miała ona pełnić funkcje porządkowe na czas nieobecności wojska w garnizonie. Pierwszym dowódcą kompanii został Peter Sporschil, radca miejski i ówczesny syndyk. W uznaniu zasług na froncie członkowie kompanii mieli prawo do noszenia odznak wojskowych oraz używania sztandaru z cesarskim orłem. Dnia 29.08.1802 r. dokonano uroczystego poświęcenia sztandaru, a honorowym ojcem chrzestnym został książę saski Albert, który podarował kompanii 200 florenów na sfinansowanie sporządzenia sztandaru. Poświęcenia sztandaru dokonano w cieszyńskim kościele parafialnym, a obecny podczas uroczystości książę Karol umieścił na jego drzewcu



Zarys historii Kompanii Strzelców Wyborowych cieszyńskiego Towarzystwa Strzeleckiego od jej powstania w 1800 roku do reorganizacji w 1839 r.

3 pamiątkowe gwoździe – jeden w imieniu Trójcy Świętej, drugi cesarza, ostatni zaś w imieniu księcia cieszyńskiego.

W latach następnych liczebność kompanii podniesiona została do 57 osób. Poza wspomnianą rolę porządkową, kompania pełniła też funkcje reprezentacyjne. Jej członkowie pełnili warty honorowe, a także występowali w pełnej parady m.in. podczas urodzin cesarza, księcia cieszyńskiego, w trakcie święta patrona strzelców Św. Jerzego czy też podczas 8-dniowych strzelań królewskich.

Jednolite umundurowanie strzelców składało się ze spodni, kamizelki, kurtki koloru zielonego z czarnymi wyłogami z kołnierzem oraz kapelusza. Za uzbrojenie służyła szabla na złoto zielonym pendecie, a całość uzupełniała biało-zielona kokarda.

Działalność Kompanii, podobnie jak i Towarzystwa, uległa zawieszeniu w 1817 r. Ponownie przywrócono ją do życia w 1839 r., poddając ją równocześnie reorganizacji. Istotną datą z punktu widzenia funkcjonowania Kompanii był rok 1848. Kompania Strzelców dnia 16.03.1848 r. na wieść o wybuchłej w Wiedniu rewolucji marcowej,

stawiła się na cieszyńskim rynku, gdzie jej dowódca dr Ludwik Klucki wygłosił mowę udzielającą poparcia rewolucji i cesarzowi. Kompania została przemianowana na Gwardię Narodową, którą rozwiązano jeszcze tego samego roku.

W księgozbiorniku Leopolda Jana Szersznika znajduje się rękopis opisujący historię powstania Kompanii Strzelców Wyborowych aż do jej reorganizacji w 1839 r., zatytułowany „Notizen über die teschner privilegirte Scharfschützencompagnie, die teschner Gimnasialbibliothek gewidmet. Ao 1840”. Całość rękopisu przesnuowana została czarno – żółtym sznurkiem. Na ostatniej jego karcie umieszczona jest pieczęć lakowa z inicjałami FR, które oznaczają Franza Rottleutnera, radcę kryminalnego oraz komisarza magistratu w Cieszynie, odpowiedzialnego za nadzór nad kompanią. Materiały dotyczące Kompanii znajdują się także w zbiorze Archiwaliów Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego. ♦

TEKST: AGNIESZKA ŁASKOWSKA
KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA

ZDJĘCIE: ARCH. KSIĄŻNICY CIESZYŃSKIEJ